

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:

A kiadóhivatalban átvéve:	
Egész évre	16 kor.
Negyedévre	4 "
Helyben hához hordva:	
Egész évre	20 kor.
Negyedévre	5 "
Vidékre postán szállítva:	
Egész évre	24 kor.
Negyedévre	6 "

TISZÁNTÚL

POLITIKAI NAPILAP

Megjelenik minden nap a hetű be
hónap utáni napok kivételével.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Nagyvárad, Apáczai-utca 3.

A szerkesztőség kérésre visszadadja
vagy megőrzésére nem vállalja.

Előfizetések és hirdetések a
kiadóhivatalhoz intézendők.

Egyet szám ára 3 fillér.

NAGYVÁRAD, aug. 19.

Szent István napján.

Magyarország ünnepet ül, magasztos, lélekemelő ünnepet.

A nagy multak dicső emlékeinek napja virradt fel nemzetünkre. Kárpátoktól Adriáig, a hol csak magyar szív dobog, a hol a szeretett haza nagy alkotójának tetteit ismerik: a kegyeletnek, hálának szent lelkesedései buzognak fel.

Nincs honfi, ki ez ünnepen rajongva ne szeretné ezt a szép hazát. Nincs hazafi, kinek fogékony lelkét egy nagyszerű, dicsőségteljes multnak szent emléke ne emelné. Nincs magyar ember, ki tiszteltetjesen ne hajolna meg az előtt a szentség glóriájával övezett király előtt, ki e nemes nemzetnek hazát alkotott s kezdő művelődésének, haladásának forrását megnyitotta. Nincs igazi magyar, ki ne gyujtana tömjént annak az óriási szellemnek, ki alkotmányos szabadságunkat a legbiztosabb alapokra fektette.

És ez az öröm, ez a kegyelet szent kötelessége is a magyarnak.

Nézz dicső multadra törekvő nemzetem.

Nézz a szentelt multa s nagy nemzeti hanyattatásaid és sikereid tanulságaiból meríts bölcsességet jövő pályád küzdelmeire. Ne érje meg egyetlen egy magyar se, hogy valaha megsemmisítsd azt az erőt, melyből jólétednek, függetlenségednek forrásai csörgedeznek. Mert jaj annak a nemzetnek, mely önkezevel

rombolná le azokat a ragyogó emlékeket, melyekbe hatalma, nagysága, dicsősége van bevéve. A nemezis átka volna a magyaron, ha félreismerné egykori hatalmának alapjait, nagyságának titkait s fennmaradásának feltételeit.

A magyarnak egyik legrégebbi jelszava: »Bizalom az ősi erényben.« De mi is az az ősi erény? Mi az erő, mely egy nemzetnek életet, virágzó jólétet ad? Nem egyéb az, mint magának a nemzetnek erkölcsi tartalma. Vagyis: az ősi hithez való őszinte ragaszkodás. Az ősi jellemnek megszilárdítása. Az ősi szokásoknak féltékeny megőrzése. Az igazságnak, jognak, törvénynek föltétlen tisztelete. Az ősi nemzeti szellemnek s becsületnek vérünkben, gondolkodásunkban való átöröklése. A fajszeretnek nemes ápolása. Ezek képezik kútforrását a nemzeti nagyságnak. És, ha most azt kérdezzük: az ősi erénynek eme ragyogó gyöngyeit ki adta a magyarnak? Büszkén vallhatjuk: az ősi keresztény vallás. Ezen valás tanainak hatása alatt fejlődtek ki alkotmányos intézményeink, emelkedtek a közrend és közszabadság épületei. Ezen vallás elvei termelték nemzetünkben a nagy vallási és hazafias erényeket s népesítették meg történelmünket keresztény hősökkel. Ezen vallás eszméinek hatása alatt képződtek azon nagyszerű ideális jellemek, a kik örök szépségei maradnak az emberiségnek.

A nemzeti hanyatlás, megpróbáltatások, pártviszályok s szerencsétlen háboruk napjaiban is, egyedül ennek az ősi ke-

resztény hitnek szelleme tudott megmentő ösvényt mutatni a már-már kétségbeeső magyarnak: »Térj vissza az ősi erény utjára — mondá — egyedül ez vezet ki a katasztrófák ingoványából.«

És valljuk meg őszintén: ennek a szellemnek van egyedül része abban a művelődésben, haladásban, igazi felvilágosodásban is, melynek mi áldásait élvezzük. Azért a mai nemzeti ünnep örömei között ne feledkezzünk meg a hazaszeretet fellobbanó lángjai mellett nemzetünk fő éltető lelkéről: az ősi keresztény hitről, mert ez volt és ma is ez nemzeti hivatásunk őrző anyala, kulturánk, haladásunk hű támasza, nemzeti megizmosodásunk éltető forrása.

Ugy szép a hit és honszerelem, ha egymás keblére borulnak.

Kovács J.

A német császár és a vámtarifák.

A német császárt nagyon bántja az a rossz benyomás, melyet a vámtarifák publikációja mindenütt előidézett. Bülow kancellárnak, a ki tegnapelőtt kihallgatáson volt nála, állítólag azt mondotta, hogy a kereskedelmi szerződések megújításához, ugy gazdasági, mint politikai szempontból feltétlenül ragaszkodik. A császár így végezte volna szavait: »Remélem, hogy több szerencséje lesz, mint a csatornákkal.« Egy bajor miniszter a napokban egy bizalmas jellegű értekezleten azt mondotta, hogy Bülow további kancellársága most a kereskedelmi szerződésektől függ.

A „TISZÁNTÚL“ TÁRGZÁJA.

Egy furcsa látogató.

Hta: Kovács Dezső.

I.

Előljáró beszéd.

Van egy sifonerem és egy papirkosaram; ezeknek a társaságában beköltöztem a Nagy-utczában levő Krámer-házba. Ez a Krámer-féle ház tulajdonképpen egy nyomorult hambár, a melynek több rekesztéke van s ezeket a tulajdonos megfoghatatlanul szobáknak nevezi.

Kifizettem a hordárt és helyet foglaltam butoraimmal a »szobámban«. A sifonerem egyszerűen lenézett.

Előzetesen szebb házban laktunk.

II.

A furcsa látogató.

Egy nagy borszék volt az ablakban, belé tettem magamat és néztem a zivatart, a mely

az ablakom alatt levő kertet hóval hintette be. Az idő alkonyatra járt; egy vén asszony jött be és tüzet rakott az ódon kályhában, rám mosolygott és aztán kiment. Volt valamikor egy jó öreg dajkánk, Erzsi. — Szegény jó Erzsi. — A vén asszony hozzája hasonlított.

A kályhában csakhamar vigan lobogott a tűz s a falakon finom árnyak imbolyogtak és minél jobban berzengett odakünt a tél, annál jobban lobogott az öreg kályha tüze s minél szürkébb lett a téli alkonyat, annál jobban világított. Ha nem volna nevetséges, egyszer bizony egy kályhát választanék ideálomul a bölcsesség dolgában.

Morfondírozásomból valami zörej riasztott fel. Valaki szorgalmasan kaparta az ajtót, még pedig a kilincs alatt. Valami nagy macska lesz, gondoltam, vagy ha nem, hát kis kutya; menjen dolgára.

A kaparás azonban még szorgalmasabb lett, annyira szorgalmas, a mennyire csak egy kaparástól kitelik. Már megnézem, gondoltam, mi az ördögöt akar és egyáltalában mi az ör-

dög akar valamit. A kaparás azonban megszűnt. Egy pár percz mulva újból kezdődött, csakhogy most már valamivel fentebb.

Ha ez így megy, utoljára még a háztetőt fogják kaparni és az idegessé tenne. Nem vagyok valami nyugodt vérv ember.

Gondoltam magamban, legyen ott akármí, de most egyszer s mindenkorra megijesztem, hogy elmegy a kedve az egész dologtól. Lábujj-hegyen az ajtóhoz mentem, csöndesen lenyomtam a kilincset és gyorsan berántottam.

Az ajtón a következő dolgok estek be: egy dob teljes felszereléssel; egy hadi csákó, a melynek a rózsája ismeretlen okokból nem létezett; egy puska feltűnően nagy kaliberrel és rövid csővel, sajátos szerkezetű závázzal; egy ágyu; egy teljesen ép főt krumpli; egy ibrik, a mely valószínűleg csokoládés ibrik volt, minthogy a csokoládé a czipómre ömlött belőle és sajátos melegséget okozott; végül egy tetőtől-talpig felfegyverzett punktumnyi férfiu és közvetlenül utána egy kalapskatulya.

FÜCHSL TESTVÉREK, bornagykereskedő czég, NAGYVÁRADON.

(Alapított 1850)

Tisztelettel értesíti az érdekelte közönséget, hogy általános nyilvánított óhajnak megfelelően, eddig csak hordókban forgalomba hozott borait ezentúl **literes palaczkokban** is áruba bocsátja. — Hangsúlyozni óhajtuk, hogy csak azon borok tekinthetők czégünkön eredőknek s csak oly palaczkok tartalmáért szavatolunk, melyeknek czimkéje, kupakja és dugója alatti bejegyzett védjegyünket viselik.

Elsőrendű asztali bor literes palaczkonként 45 kr. (Palaczkbetét darabonként 5 kr.) Pecsénye-, csemegyőgyobrok megrendelésre lepalaczkoltatnak. — Rendelvények Kossuth Lajos-utca 15. szám alatti telepünkön fogadtatnak e **Telefon-szám 106.**



Dr. Várady Zsigmond képviseelőjelölt.

A képviselő választások közeledtével a nagy Biharvármegye választó kerületeiben mind élénkebb mozgalom észlelhető. Nemcsak a beszámoló beszédek, hanem a szervezkedések is a jövő választásokra már figyelemreméltó mérvet ölt.

Némelyik kerületben 3-4 jelölt mellett korteskednek, más helyen már a korcsmákat is lefoglalták egyes jelöltek, hogy azt a bizonyos és megengedett pörköltöt és üveg bort ott fizessék meg hűveiknek jóáron; valójában pedig az a cél, hogy ezáltal itallal is berendezett kortestanyát biztosítsanak.

Ujabbán, mint levelezőnk írja, a hosszú-pályai kerületben, amely tősgyökeres 48-as kerület, a kormánypárt is szerencsét próbál; hátha sikerülne *Marjay* Péter ev. ref. lelkész, eddigi képviselőjüket kibaktatni.

Hir szerint *Brüll* Alfréd hosszú-pályai földbirtokos és pénzkapacitás, néhány képviselő barátjával Hosszu-Pályába készül kortes utra. Az a céljuk, hogy dr. *Várady* Zsigmond nagyváradi ügyvédet léptessék fel kormánypárti programmal a kerület képviselő jelöltjéül.

A legutóbbi általános választásoknál dr. *Várady* Zsigmond tudvalevőleg *Lovassy* Andornak volt kitűnő kortese a nagyszalontai kerületben.

Képviseelőjelölt programbeszéde Kis-Czellben.

Jánosháza, aug. 19. Maróthy László dr., a kis-czelli kerület szabadalvűpárti képviselője ma tartotta itt programbeszédét mintegy 800 főnyi választó közönség előtt. A kaszinó-épület erkélyéről Nagy János, a párt alelnöke üdvözölte a választókat, azután Maróthy László képviselőjelölt lépett az erkélyre és nagy lelkesedéssel fogadott programbeszédet mondott, a mely után a választók köréből felszólt Horváth István jánosházai kasznár és szép beszédben tolmácsolta a választók ragaszkodását és bizalmát Maróthy iránt.

Csábítás a kivándorlásra.

A belügyminiszter körrendeletet intézett az összes törvényhatóságokhoz, amelyben kijelenti, hogy értesülése szerint az országban Rajcs Zoltán által szétküldött nyomtatványokban a Kanadába való kivándorlásra csábítják a közönséget. Felhívja a miniszter a hatóságokat, hogy ezen nyomtatványok terjesztését gátolja meg s a területükön netalán észlelt kivándorlási mozgalmat szigorúan ellenőrizze.

Tisza Kálmán beszámolója.

A szabadalvű párt helybeli vezető férfiai és szervezetei már hetek óta hirdetik, hogy *Tisza* Kálmán, a generálisból csendes szürke közlegényé vált államférfiu szeptember negyedikén Nagyváradra jön, hogy választói előtt elmondja amit jónak lát s elhallgassa amit a saját és nagyon megcsappant klikkje érdekében szükségesnek tart.

A nagyváradi szabadalvű párt választmánya tegnap hivatalosan is foglalkozott *Tisza* Kálmán nagyváradi fogadtatásával és beszámolójával. A választmány értekezlete rövid és szüntelen volt; egy-két szónok tömjénezett csupán *Tiszának*, mint a szabadalvű eszme megtestesülésének.

Aki niúcsen elragadtatva *Tisza* Kálmán politikai szereplésétől, különösen az *ex-lex* óta, különösnek találhatta a nagyváradi szabadalvű öntatást, amelynek még a morálja is hiányzik.

Uton-utfélen ki nem fogynak a nagyhangú szölamokból, hogy a nagyváradi szabadalvűek tántoríthatlanul követik azt a liberális irányt és eszmét, amelynek megtestesülése az öreg *Tisza*. Csúpán ez az eszme az igazi szabadalvű és ezért az ősz vezért el nem hagyják mindaddig, míg a gondviselés *Tisza* Kálmánt megtartja. Így hangoztatják lépten-nyomon.

S egyszerre csak előkerül egy kis trafik-ügy, ami tulajdonképen csak egyesek érdeke és akkor oda van minden soha el nem muló ragaszkodás s a lehangosabban dicsőítő szabadalvűek megfenyegetik a minisztert és az öreg *Tiszát*, hogy ha a kívánt magán ér-

dekek nem lesznek kielégítve s a trafik-ügyet nem reparálják, hátra arczot fujnak az egész ősi szabadalvűségnek s annak megtestesülését, az öreg *Tiszát* megbuktatják.

Az ilyen soha nem muló szabadalvűségnek örülhet az öreg *Tisza*.

Tisza Kálmán beszámolója alkalmából a nagyváradi szabadalvű párt választmánya tegnap délután 5 órakor értekezletet tartott a Széchenyi-szálloda éttermében.

Hlatky Endre elnöke alatt jelen voltak: dr. Hoványi Géza, Szunyogh Péter alispán, dr. Baróthy Akos, dr. Gyémánt Jenő, Hegyesi Márton, dr. Friedländer Samu, Kaczián Károly, Laszky Armin, Rendes Vilmos, Száhlender Károly, Weidlich István, dr. Munk Béla, dr. Moskovits József, Schwarcz Antal, Feldmann Izidor és Ullmann Sándor.

Az értekezlet megnyitása után *Hlatky* Endre elnök bejelentette, hogy *Tisza* Kálmán, Nagyvárad város képviselője szeptember hó 4-én megtartja beszámolóját. Vagy szeptember 3-án este, vagy 4-én reggel érkezik Geszt felől Nagyváradra. Erre nézve alkalmazkodik a választók óhajához, mert terhükre nem akar lenni. — Azért hívta össze a választmányt, hogy a fogadtatás módzatairól határozzanak. Máskor csendben ment végbe a fogadtatás és beszámoló, de most az öt év végén nem szabad megengedni, hogy az eddigi módon folyjon le a nagyváradi szabadalvű párt ezen örömapja. Eddig nem a ciklus végén tartotta *Tisza* Kálmán beszámolóját. Most rendkívüli az alkalom, s ezért impozánsnak kell lennie a fogadtatásnak. A részletek megbeszélésére végrehajtó-bizottságot választanak. Tömegesen fogadják a vasutnál *Tiszát*. A beszámolót a Csarnokban s utána a diszebédet a Sasban tartásuk meg.

Az elnöki előterjesztést elfogadták s a végrehajtó-bizottságot Mezey Mihály elnöke alatt *Hlatky* Endre, dr. Radó Ignác, dr. Friedländer Samu, dr. Hoványi Géza, Hegedűs Géza, Kunz Gusztáv, Weingärtner Andor, Gábel Jakab, dr. Várady Zsigmond, Ullmann Sándor és dr. Moskovits József tagokból alakították meg.

A férfiu iszonyu bögsébe csapott, megütötte magát. — Eszeveszetten emeltem fel a földről és beljebb vittem, a díványra tettem. A keze tele volt mindenféle játékszerekkel, a melyeket el nem bocsátott volna a világról. A könnyei bő mértékben potyogtak a különféle katonákra, bohócokra és komoly férfiakra, a kik föllábuknál fogva össze voltak markolva a kezében.

— Megütötted magadat, lelkem?

A lelkem még nagyobb bögsést csapott.

— Hol fáj, édes kis barátom?

Az édes kis barátom összes embereit az orrához emelte; ott fáj a lelkemnek; a mire a legiszonyosabban elkecseregett.

Az orra csakugyan poros volt, kétségbevonhatatlanul poros és ha már régebb idő óta laktam volna a Krámer-féle hambárban, egyáltalában nem tett volna nyugtalanná a rikoltása, mert a végén már rikoltott. Hanem így új lakó voltam s nem szerettem volna, ha mindjárt az első nap az a vélemény terjed el rólam a hambárban, hogy terhes családom van és brutálisac verem a gyermekeimet. Ennélfogva minden kitelhetőt elkövettem, hogy hallgatásra bírjam.

Kitűnően tudok fűrészelni annélkül, hogy egyáltalában fűrészt volna a közelemben. Ezt én sajátos módon a nyelvemmel és a torkommal viszem végbe. Fűrésztöbb, mint a valódi fűrészelés, az igaz; de hatásosabb.

Elővettem ezt a mesterségemet és beleizzadtam, de ő mégsem hallgatott, sőt a zaj is

nagyobb lett, mert a fűrészelés is csak adott valami hangot.

Igen szépen tudok fűtyölni, a mikor disponálva vagyok reá. Most disponálva voltam.

Ezt azonban mindjárt az elején félre kellett tennem, mivel ő azt hitte, hogy csufolom és a második ütemnél formális üvöltésbe kezdett.

A homlokomat a hideg verejték kezdette kiverni. Oda mentem az ajtóhoz hallgatóni, hogy nem fordult-e még fel a ház erre a pokoli zajra.

Ezt is sértésnek vette. Hanyat vágta magát a díványon s elkezdett a lábával kalimpálni. Ismeretes kedélyhangulat-jelzés náluk; különben is, a mint tapasztaltam, abban a helyzetben feltétlenül könnyebben jó az ordítás és mondhatom, hogy ő fenéig kiaknázta ezt a nem mindennapi helyzetet.

Szóltam hozzá.

A hangom igen szelid, kelemes csengésű, képes a legdultabb kedélyt is lecsillapítani; de ő bedugta mind a két fülét.

A dolog kezdett skandalummá válni, kétségbeesett dühvel sétáltam fel s alá. Csak nem vihetem ki ilyen rikoltó üvöltéssel a folyosóra!

Egy mentőeszmém támadt.

Van nekem egy csalhatatlan szerem, a mely még soha sem csalt meg. Mindig feltétlen hatást értem el vele. Tudom mozgatni a fejem bőrét le és fel. A sógorom gyermekei valósággal bál-

ványoznak érte s készek éltlen-szomjan elnézni akármeddig.

Ide nézz, Róma!

Elkezdtem csinálni neki.

A hatás csakugyan nem maradt el: ő megszűnt rikoltva üvöltölni, később megszűnt üvöltölni is, rikoltani is, a végén meg elkezdett kacagni.

Kedves, édes volt a kacagása; úgy tett nekem, mintha aranycsengettyük szólának az ócska szobában s virágok fakadnának a télben, a meddig hangjuk elhalaszik. — Elképzelted, hogy kedvvel csináltam a dolgot.

Később felült, neki támasztotta a hátát a dívány karjának és elkezdett rám komolyan figyelni.

— Taníts meg rá, bácsi.

Tettem magam, mintha nem hallanám.

— Taníts meg rá, bácsi!!!

Egy nagy könyv volt a díványon, annak neki vetette a lábát s oly elképzeltetlen hangon kezdett ismét egyenesen rikoltva üvöltölni, hogy majd a tarkómon felejtettem az egész fejemet.

— Ne sirj, lelkem kis barátom, ne sirj!

Hallotta is ő! Magam sem hallottam.

A kétségbeesett düh ismét elfogott.

— Kidoblak a hóba, fráter!

— Taanits meeg rááá bácsi!

Becsületesre mondandó, hogy magam is három esztendeig tanultam ezt a dolgot; hogyan tanítsam én meg ennek ma este!

Hlatky Endre elnök ezután felvetette a kérdést, hogy nem lenne-e helyes, ha közvetlen a beszámoló után felkérnék Tisza Kálmánt a jelöltség elfogadására. Előzőleg egy közgyűlésre az összes választókat meghívnák s ezen határoznák el az új jelölést és egyúttal a párt újjászervezését. Vagy ezeket most mellőzzék s csupán a fogadtatásra és a beszámolóra szorítkozzanak. Egy héttel később, azután az új jelölés és felkérés felett határozzanak?

Dr. Friedländer Samu a fentebbi előterjesztések a napirendről való levételét kéri, mert az, hogy a beszámoló meghallgatása előtti jelölés újabb Tisza Kálmánt, félremagyarázó sokra adhatna okot s különben a politikai erkölcs, is azt kívánja, hogy a beszámolóban kifejtett elvek alapján őrtenjék a jelölés. — Aból hogy valaki csak mondja, még nem lehet tudni, hogy valóban szabadelvű-e. Például Tisza Kálmán is szabadelvű, gróf Károlyi Sándor is; de ha gróf Károlyi jönne, abból már nem kér. Tisza természetesen a régi marad s mindenről, a gönczi levélről is nyilatkozni fog. — Várják be előbb a Tisza beszámolóját s azután határozzanak a jelölésre nézve.

Hegyesi Márton igazat adna Friedländernek, ha nem oly emberről lenne szó, mint Tisza Kálmán, akinek a multja kezesség, hogy mindig szabadelvű lesz. Már a beszámoló alkalmával jelöljék és pedig megelőző közgyűlést tartassanak. A későbbi küldöttséggel való felkérés nem lenne oly tekintélyes, mintha az egész választók kéri fel.

Dr. Friedländer Samu félreértett szavait magyarázza s indítványát visszavonta.

Dr. Hoványi Géza a Hegyesi véleményét fogadja el. Tisza Kálmán mindég (?) a szabadelvűség eszméjének megtestesítése. Fejtegeti ezután a szabadelvű párt egységét, mely nem függ e y beszámolótól.

Ezután elhatározták, hogy a beszámolót megelőző vasárnap, szeptember 1-én nagy közgyűlést hívnak egybe s ennek határozatából közvetlen a beszámoló után kéri fel Tisza Kálmánt a jelöltség elfogadására.

Végül az újjászervezés részleteit a választmány jövő ülésére tűzték ki.

Régészeti és történelmi muzeum. (Schlauch-park) nyitva minden vasár- és ünnepnap d. e. 10 órától fél 1-ig és d. u. 8-5 10 krért. Kedden és csütörtökön d. u. 5 óráig 20 krért. Más időben 50 kr.

— Taanits meg... buuú! ááá! ááá! buuú!

— Na, hallgass hát ide, rabló!

Azzal leültem szemben egy székre és elkezdtem produkálni a dolgot. A mig csináltam, addig halgatott; a hogy megszüntem, azonnal rákezdte. Én hát »csináltam« a dolgot lelke szakadtából. A hajam szüntelenül járt le s fel, le s fel; a végén éreztem, hogy kezd már magától menni az egész odioszus ügy; azután éreztem, hogy a fejem is kezd magától járni; később láttam, hogy a szék és az asztal és a divány és ő és a katonasága és a puskája és az egész világ kezd járni le s fel, le s fel. A végén lejöttek a csillagok és a nap és azok is elkezdtek ezt az örült le s fel való járást. Es én mozgattam a fejemet, mozgattam, mozgattam le s fel...

Késő este volt, a mikor magamhoz tértem; valószínűleg elvesztettem volt az eszméletemet. Fájt a fejem, rázott a hideg, nyomorultul éreztem magamat.

A diványon ott feküdt a kis gazember; arczocskája a foliánsan nyugodott, a katonáit gonosz kis szívéhez szorította; úgy aludt mint egy angyal, mint a bunda.

Felültem onnan; nem állhattam meg, hogy meg ne csókoljam édes meleg kis arczát. Ő kinyitotta félig a szemét és rám mosolygott. Hamis szemcsillagai voltak, barnák és fényesek, mint egy egérkének.

— Jertünk haza, fráter!

Behunyta a szemét és odasimult hozzám!

A király születésnapja Nagyváradon.

Apostoli királyunk ő felsége születésnapját hagyományos lelkesedéssel ünnepelte meg Nagyvárad népe.

Kora reggel zászlódiszt öltött a város minden utcája, 8 óra tájban pedig megkezdődött a katonaság és polgárság kivonulása a nagy templom felé.

Az összes fegyvernembeli csapatok s a hadapród iskola növendékei részint a templom udvarán, részben a Káptalan-soron foglaltak állást.

A székesegyházban a hatóságok, hivatalok képviselői részben díszmagyarban, a katonai tisztikar teljes díszben s azonkívül nagyszámu előkelő közönség jelent meg.

Az ünnepélyes szent misét dr. Schlauch Lőrincz bibornok-püspök végezte, teljes segédlettel.

A szent mise alatt a katonai zenekarral és műkedvelőkkel megerősített székesegyházi ének- és zenekar kiváló egyházi darabokat adtak elő.

Rendkívül impozáns volt a katonai csapatok egymásután adott díszbúze, a melyben a hadapródok is részt vettek.

Az istentisztelet után az összes csapatok elléptettek a tisztikar által körüvezett altábornagy előtt s bevonultak a laktanyákba.

Díszbúze a bibornoknál.

Ő felsége születésnapja alkalmából dr. Schlauch Lőrincz bibornok-püspök ő Eminentiája püspöki palotájában déli 1 órakor díszbúzet adott, amelyen részt vett városunk egész előkelősége. A jelen voltak névsora a következők:

Andrássy János, Andrássy Péter, Arnóthfalvy Alfréd, Aulich Henrik, Baróthy Akos dr., Beleznay Antal, dr. Beöthy László, dr. Bozóky Alajos, Bozóky Béla, Bunyitay Vincze, Catinelli Miksa, Chvostek Ottokár, Crnko Antal, Czifra Gerő, Czvek Kálmán, Darvassy Endre, Dencs János, Dobosfy Alajos, Dús László, Edelmann Lipót, Fetser Antal, Frankó Endre, Furtenbach Ferencz, Gabriely Lajos, Gentz János, dr. Gerő Armin, Géczy Lajos, Grócz Béla, Harmathy Károly, Hausner Oszkár, Hlatky Endre, Hergér Agoston, Hoffmann József, Hoffmann Henrik, dr. Hoványi Géza, Hubinger János, Huzella Gyula, Janky József, Kaliwoda Viktor, báró Karg János, Király Viktor, Kiss Elek, Komlóssy József, dr. Kolischer Izidor, Kovács Béla, Kovács Dénes, Krammer Károly, Krüger Viktor, Kubinyi György, Kurovsky Ferencz, Latscher Viktor, dr. Laurán Agoston, Lausch Károly, Lovetto Károly, Lőrinczy Dénes, Major Lajos, Mayor Miklós, Mangra Vazul, Markovits Antal, Marschner József, Mayer Antal, Mayer Vilmos, Mezey Mihály, Miskolczy Ferencz, dr. Molnár Imre, dr. Móró Pál, Muratti Frigyes, dr. Nagy Géza, br. Nagy Gyula, Nátafalussy Kornél, Nogely István, Nyári Ignác, Ontl Frigyes, Osterlamm Armin, Palotay László, Papp Imre, Papp János, dr. Papp Oszkár, Pogány Antal, Pollák Gábor, Popovici György, Radnai Farkas, Ragány János, Rád Odön, Rees Emil, Rimler Károly, Röhrig Károly, Sal Ferencz, Sas Ede, Scharitzer György, Schembra Rudolf, Schiefner Ede, Scholz Ferdinand, Schöpflin Agost, Schwartz Gyula, Schweiger Ede, Sipos Orbán, Szmazsenka Ernő, Somogyi Aladár, Sperk József, Standeiszky Henrik, Stark Gyula, dr. Steinberger Ferencz, báró Stipsics József, Szabadhegyi Géza, Szabó József, Száhlender Károly, dr. Szemethy Géza, Szunyogh Péter, Tóth Imre, Varró Domokos, Velkey Pál, Velyáczky Gyula, Vetter Károly, Vinkler József, Vucic Vazul, Vaskó Károly, dr. Vucskics Gyula, Wallner Odön, dr. Wimmer Julián, Wittstok Ernő.

Az asztalok gyönyörűen voltak díszítve virágokkal, melyek közül három impozáns nagyságu lotus-csokor tűnt ki, melyek méltó díszére válnának bármely fejedeimi asztalnak.

Az asztalfőn ő Eminentiája mellett Beöthy László főispán és Lovetto Károly altábornagy ültek.

Az ötödik fogásnál ő Eminentiája felkelt, elhallgatott a zene, megszűnt a társalgás s az egész illústris vendégsereg állva hallgatta meg

a bibornok toasztját, lesve minden szót a bibornok szónok ajkairól.

A bibornok a következő magas röptű, eszmékben gazdag beszédet mondotta:

A bibornok felköszöntője.

Midőn ma Felséges Urunk és királyunk születésnapját ünnepeljük, hazafiúi kedves kötelességet teljesítünk, de egyúttal a kegyelet adóját rójuk le. Lelkünk önkénytelenül visszazáll a rég mult időkre e kegyeletnek ő forrásához, amidőn Szent István a magyar keresztény monarchiának alapkövét letette és ezzel elválaszthatatlan kapcsolattal kötötte össze a királyt a nemzettel, mindkettőt pedig a mindenható Isten oltalma alá helyezte. Lelkünk átrepül a letűnt századokon, melyekben király és haza képezték azon fénypontokat, melyeknek sugarainál felmelegedtek — a szenvedélyek aberrationak közepette is — azon nemes érzelmek, melyek e hazát annyi viszontagság közt is fentartani segítették.

Többet mondok. Ezek képezték nagy részben a vallásos ihletségtől áthatott magyar nemzet fenmaradásának titkát, alapját, erejét és zálogát.

Isten mentsen, hogy nemzetünk valamikor ez alaptól elszakittassék! Isten mentsen, hogy a ma mindinkább tért foglaló világnézet magával ragadja nemzetünket, mely nem számol a történelmi tényekkel, az ősi traditioval, mely nem ismer hazát, hanem csak »ubi bene ibi patria«-t, mely nem ismer magyart, hanem csak embert, ki a cosmopolitismusban elmerül; Isten mentsen ettől, mert az elszigetelten Európában, rokonnal nem bíró magyar nemzet csak a régi alapon állhat fenn, csak ezen alapon boldogulhat.

Király és haza tehát ez országban iker eszmék, két lélek egy testben, jegecedési pontjuk pedig a szeretet. Törhetetlen ragaszkodás az egyikhez, hamisítatlan hűség a másikhoz: ez a nemzet traditioja, ezt sugallja szívének, ezt tanítja vallásunk.

Őseink példáját követve, szívének ma ő felsége felé fordul. Érezzük, hogy mi ő nekünk, érezzük, mennyi ezer és ezer szál fűz bennünket legmagasabb személyéhez, de másrészt érezzük, tudjuk, mily közel áll az ő nemes szíve nemzetünkhöz és azért lelkesedéssel emeljük ma az ő jólétére poharunkat.

Isten őrizze, tartsa ő császári és apost. királyi Felségét, a mi szeretett Urunkat és Királyunkat!

Az emelkedett szellemű, csengő érczes hangon előadott beszéd nagy hatást tett a hallgatóságra s a végén lelkesen hangzott fel az őszinte kívánság: Éljen sokáig!

Ebéd alatt a püspöki palota előtti téren a 37. ezred zenekara játszott s a tőle megszokott praecisítással a következő zeneműveket adta elő:

Műsor.

— Nagyvárad, 1901. augusztus 18. —

1. Suppé: Nyitány a »Könnyű lovasság« cz. operettből.
2. Udall: *Girl-keringő*.
3. Nessler: *Säkkingeni trombitás*.
4. Strauss: *Czigánybáró*.
5. Müller: *Magyar népdal-egyveleg*.
6. Zeirer: *Matróz-polka*.

Az ebéd menüje a következő volt:

1. Consommé à la Royale.
2. Sauglier froid s^m poivrade.
3. Bouf à la Trianon.
4. Suprême de faisons à la Richelieu.
5. Caneton's roti. Salade Italienne.
6. Bouding de riz al' ananas.
7. Glace Mogador.
8. Dessert.

Fél három táján ő Eminentiaja asztalt bontott és szives búcsút vett vendégeitől, kik közül mindegyik sietett az óriási lotus-csokrokból legalább egy-egy virágot szerezni, hogy kedves emlékül haza vigye azt övéinek.

A fővárosban.

A király születésnapját a magyar főváros közönsége — mint minden évben — ez idén is kegyeletes módon ünnepelte. A főváros középületein, a miniszteri palotákban, törvényszéki, megyei és városi épületeken, hidakon és számos magánházon ki volt tűzve a nemzeti zászló.

A budavári Mátyás-templomban volt a hivatalos istentisztelet. A templom padjait u. i. közönség töltötte meg. A szentély padjaiban foglaltak helyet a kormány tagjai, a hatóságok fejei és az idegen államok képviselői. Ott voltak: Széll Kálmán miniszter-elnök, Darányi Ignác, báró Fejérváry Géza, Cseh Ervin, Lukács László és Plósz Sándor miniszter, gróf Csáky Albin, a főrendiház és Perczel Dezső a képviselőház elnöke, Wekerle Sándor, a közigazgatási bíróság elnöke, Beniczky Ferencz Pest-megye főispánja, Rudnay Béla főkapitány, Márkus József főpolgármester. A templom főbejárójánál Nemes Antal, a Mátyás-templom apátplebánosa várta Vaszary Kolos bibornok-hercegprímást, hozzá csatlakozott a főpap segédlete. Tíz órakor érkezett a bibornok-hercegprímás gyönyörű díszfogaton és a papágtól kísérve bevonult a templomba, hol fényes papi segédlettel végezte a hálaadó istentiszteletet, mely 11 órára ért véget.

A vidéken.

Debreczenben a király születésnapja alkalmából tegnap az összes templomokban hálaadó istentisztelet volt a városi és megyei hivatalnokok jelenlétében. A pavillon-kaszárnya előtt tábori mise volt. Délben **Wolafka** püspök 200 terítékű bankettet adott a Békében.

Borosznó gyógyfürdő közönsége is megünnepelte ő felsége születésnapját. Az épületeket fellobogózták, reggel zenekar járta be a kies fürdőtelepet a himnusz hangjaival, 9 órakor pedig az egész közönség a kápolnába gyűlt, a melyben Matyaczky Tivadar ungvári kanonok misézett.

Turóc-Szent-Mártonban azzal ünnepelték meg a király születésnapját, hogy a vármegyei székhelyen leleplezték a királyi pár olajfestésű arcképeit, a melyeket Skutecky Döme festett a megye megrendelésére. Dél előtt 10 órakor istentisztelet volt a római katolikus templomban, 11 órakor pedig törvényhatósági közgyűlés, a mely előtt a két igen szépen sikerült képet leleplezték. Az ünnepi beszédet Justh Ferencz orsz. képviselő mondotta. A közgyűlésből a miniszterelnök útján hódoló táviratot küldtek a királynak. Közgyűlés után 30 terítékű fényes bankett volt, a melyen sok lelkes pohárköszöntő hangzott el.

A külföldön.

Berlin-ből telegrafálják: Az itteni osztrák-magyar kolónia ő Felsége születésnapjának évfordulóját a Hedvig-plebániában hálaistentisztelettel ünnepelte meg, a melyen jelen volt **Szögyény-Marich** László nagykövet is, azonkívül megjelentek a nagykövetség és a konzulátus tagjai is.

Mise után Szögyény-Marich László nagykövetnél, mint a magyar és osztrák egyesületek védnökénél fogadtatás volt, a melyen az egyesületek elnökei, választmányai, az osztrák-magyar segélyező-egyesület, Malcomes báró miniszteri tanácsos voltak jelen. Györgyei konzul emelkedett hangú beszédében tolmácsolta a kolónia érzelmeit, kérvén a nagykövetet, hogy juttassa el a felséges trón lépcsőjéhez a kolónia hódolatát.

Szögyény-Marich László nagykövet válasza után, a melyben egy részt a Felső iránti alattvalói szeretetnek, másrészt a kolónia iránt táplált jóindulatu érzelmeinek adott kifejezést, benső vendégszeretettel megvendégelte a küldöttségeket. A nagykövetre és családjára mondott felköszöntés után meleg kézszerítással búcsuzott el a küldöttségektől.

Ferencz József király születésnapját, mint minden esztendőben, az idén is **Schevening**-ben is nagy fényvel ülték meg. A fürdőtelepet már előttevaló este pazarul fellobogózták. Mindenütt osztrák és magyar nemzetiségű lampionok ragyogtak. A gyógyteremben és a terrazon bált rendeztek az osztrák és a magyar kolónia tagjai. A fürdőigazgatóság lapja lelkes hangú cikkben emlékezett meg a nagy napról. Az egész helység fel volt lobogóva. Este mindenütt hangversenyek voltak, az itt fürdőző magyar és osztrák alattvalók pedig díszlakomára ültek össze. Az ünnepségből a hollandus közönség is kivette részét.

Népünnepély a Sport-téren.

Akárkié volt a gondolat, nagyon helyes volt, hogy a Sport-téren népünnepély rendeztessék. Egy kis élénkséget hozott a város életébe, még pedig úgy, hogy az élénkségben egyformán részt vett Nagyvárad minden lakosa. Igazán társadalmi és osztálykülönbség nélkül ott volt csaknem egész Nagyvárad s ha egy-két szomorúan belapult erszény megbánta is a mulatságot, nem bánta meg a gazdája. Olyan kedves mosolyok közt fosztották ki, hogy igazán élvezet számba ment.

A gondolat tehát helyes volt; de nem volt olyan helyes minden tekintetben a kivitel. A maga helyén megteszszük a kellő észrevételeket, itt csak általában annyit jegyzünk meg, hogy mindjárt az ünnepély időpontját helyesebben lehetett volna **Szent István napjára** tenni, mint a mely nap úgy is nemzeti ünnep.

Kivonulás a Sport-térre.

Délután két órától kezdve csak egy hullámzott az embertömeg a Kert-utcán s kifelé a Rhédey-kertbe vezető uton. Robogó koszikon bájos leánykák mamai kellői felügyelet alatt siettek ki, hogy elfoglalják helyüket a sátrakban. Az utca két oldalán pedig belátatlan embersokaság haladt végig; békés polgárkalapok tarkítva rítkó búrkalappal, virágos női szalmakalappal és tiszti sapkákkal csak egy cél felé siettek: a Sport-térre. Oly nagy volt az érdeklődés, hogy már öt óra tájban az egész tér tele volt sétálókkal.

Magát a tért fényesen feldíszített sátrak fogták körbe. Jobb oldalt középen a védhölgyek díszes sátra volt felállítva, czimerül kiakasztva egy óriási pezsgős üveg és egy ágyucsőnek is beillő szivar, ut árulták a szivart, cigarettát, pezsgőt és sonkás zsemlyét. Mellette egy sátorban mézeskalács-figurák voltak kaphatók, kaczkias huszártól kezdve egészen kisujnyi babáig. A háttérben egy-egy kolompoló harangütés szerencseórákat jelzett, előtte mázópózná hívogatta a vállalkozó szellemű mezitlábás fiatságot s egy a szerencse-halászathoz címzett sátorban lehetett halászni 10 krajczárért egy darabka szappant, fagygyertyát, kénes gyufát s más efféle hasznos szerszámokat.

A baloldalon Barnum-féle csodacirkusz állott két kikiáltóval meg egy saját külön verklivel, aztán jött a sörmérés és a czukrázda, az egészet pedig tetszetősen bezárta elől a vendéglő, hátul a későbbálásra felállított oszlopok.

A tüzezebb vérűeknek oldalt kínálkozott puskaporos mulatság: a lövöldében ki volt írva, hogy 6 lövés csak 10 krajczár. Volt is heves kapszázás egész délután.

Fosztogatás a jótékonyság nevében.

Ez volt a népünnepély legszebb része; nem a fosztogatás, hanem a bájos fosztogatók miatt. Nagyvárad legszebb leánykái és asszonyai vállalkoztak erre a nemes feladatra s olyan buzgón megfeleltek neki, hogy nemsokára olyanok

is beálltak közéjük, a kiknek eszük ágában sem volt az árusztogatás.

A jó példa ragadós.

A mint belépett a gyanutlan halandó a Sport-térre, a mézes-kalácsos sátor tűnt szemébe. Itt okvetlenül vásárolni kell valamit s mivel olyan kedvesen kínálják, meg kellett fizetni a kínálást is, sőt a kellemes társaságot is, mert ebbe a sátorba mindig be-benézett egy csomó fiatal leány, fiatal ember. Innen tovább menve, egyszer csak egy mosolygós kis leány helyi érdekű lapot nyom a kezébe. Ara 6 fillér, értéke 0, felülfizetés 14 fillér, summa summa 20 fillér, sőt akadt gavallér, a ki 40 fillért adott érte. Elolvasni azonban senki sem ért rá a lapot, mert mire a címét átfutotta, két bájos, szőke, magas leány is kínálta szivarral, két kis barna cigarettával, kettő pedig gyufával. Venni kell mindeniktől s nehogy sérülés legyen a dologból, a trabukko éppen anyniért vevődik, mint a kakas-gyufa: 40 fillérért. Szeretnél rágyújtani, de nem lehet; valaki váltalon érint s kedves tréfával képes levelezőlapokat kínál. Mire azt kifizetted, éppen elérsz a védhölgyek sátrához, a hol újabb veszedelem fenyeget: hárman is kínálak pezsgővel, hogy idd meg az ő egészségére. Biz azt meg kell inni s jó borsosan megfizetni, de hogyné tenéd szívesen az ő egészségére? Még csak az van hátra, hogy egy jóságos arcú néni felszólítására sorsjegyet végy és nyerj vele 10 szem rákszem-czukrot, akkor aztán számlálhatod, hány nap van még elsejéig? De még ezt sem lehet zavartalanul megcselekedned, mert mikor 25-ikét számolod, megint eléd perdül valaki:

— Parancsol újságot?

— Köszönöm, van már.

— De ez második kiadás.

— Az is van.

— Itt van harmadik kiadás, legfrissebb

hírek!

Már erre bele kell nyu'ni a zsebbe, szomorúan adod át u'olsó 20 filléredet s még vidáman mosolygysz is hozzá.

De nemcsak fizetni lehetett: lehetett nyerni is. A főnyereményt egy elszomorodott ponyylovat egy főhadnagy nyerte a 2004-es számmal.

Itt adjuk azok névsorát, a kik az előrusztásban részt vettek:

Mezey Vilma, dr. Molnár Imréné, Kunz Gusztávné, Orbán Ignáczné, Szabó Jánosné, Magyar Gyuláné, Dús Lászlóné, Fényes Lajosné, Velyáczky Gyuláné, Winkler Lajosné; Molnár Ilonka, Harmathy nővérek, Zilahy Sarolta, Török Olga, Dús Piroska, Zeltner Irén, Hegyesi nővérek, Andriksa nővérek, Szabó nővérek, Fényes Adrienne, Magyar Erzsike, Sebő Annuska, Kovács Emma, Róz Elza, Bródi nővérek, Winkler Márta, Weiszlovits Ilonka, Rednik Miczike.

A közönség közt annyi szép hölgy volt hogy a jelenvoltakról névsort adni nem lehet! Megjelent özv. báró **Gerliczy** Félixné is **Podmaniczky** Emmy bárónő kíséretében; a grófnőt, ki felgyógyulása óta most először jelent meg nyilvános mulatságon, mindenféle öröm és tisztelet fogadta.

Jól mulattak mindnyájan, de a kik annyit fáradoztak a sikerért, megérdemelték volna egy kis **tánczot**. A rendezők megfeledeztek erről s csak későn jutott eszükbe. Ugy értesültünk azonban, hogy aug. 23. és szept. 3. közt valamelyik napon a tánczot utólag helyre pótojják.

Tűzijáték. Vacsora.

Este pompás tűzijáték következett, azután vacsorált, a ki helyet és enniavót kapott. Ez a pont: a vendéglői kiszolgálás határozottan rosszul sikerült. A közönség tizedrésze sem kapott helyet, olyan kevés volt az asztal és szék, a kiszolgálás pedig minden kri ikán alul állt. A csekély számú asztalt sem látták el mindet gyertyával, a tisztaságra sem ügyeltek, a pinczerek száma kevés volt s a mi egyenesen botrány: a fizető pinczér megpróbálta **kélszer megfizettetni**, a mit már egyszer kifizettek. Mások alkalmazzanak odavaló embert, vagy pedig tanítsák rendre előzetesen.

Ilyen apró kellemetlenségektől eltekintve, az egész mulatság igen kellemesen, kedélyesen folyt le s megérdemli, hogy javított kiadásban jövőre megismételjük.

Elfogott sikkasztó.

— Szenzációs letartóztatás. —

A sikkasztók és csalók száma szaporodott meg óriási mérvben, vagy kevésbé kedvez ezeknek az uri bűnösöknek a szerencse, nem tudjuk, csak azt látjuk, hogy alig mulik el nap, hogy egy-egy újabb sikkasztás, nagyobb mérvű csalás ne pattanna ki s ne keltene rövid ideig tartó szenzációt.

Köztisztviselőkben állott egyének, gavallérnak ismert tisztviselők, nagy lábon élő existenciákról sül ki, hogy a köztisztviselést nem érdemelték, a gavalléroskodást bűnös manipulációkkal táplálták s a nagy lábon éléshez a pénzt a másokéiból tulajdonították el.

Nagyvárad legújabb szenzációja egy újabb sikkasztás és ennek folyamánya egy rátartós gavallér letartóztatása.

Nagyvárad és Miskolc ezen közös szenzációja vasárnap történt s arról tudósítónk a következőket írja:

Feldmann Mór korábban bérlő volt, majd Nagyváradon hivatalnokoskodott a Fonciére biztosító társaságnál. **Aron** Salamon köröz-tarjáni nagybérlő leányát vette nőül. Elég magas fizetést huzott a biztosító társulattól s elegánsan, urasan élt. Adta a gavallért. Később előlépett s kinevezték a Fonciére biztosító társulat miskolczi ügynökségéhez titkárnak, a hol még több fizetése és jövedelme volt. Azonban a nagy uri allűrökhöz nem volt ez a jövedelem elég. Két ut volt előtte; vagy alábbhagy az uraskodással, vagy a bűnös utra tér és hozzányul a társulat pénzéhez. Szerencsétlenségére ez utóbbi utra tért, a mi aztán csakhamar elmerülését okozta.

Rövid idő alatt mintegy *hatezer* koronát sikkasztott el a Fonciére társaság pénzéből. Tovább nem vihette a sikkasztást, mert rájöttek a pénz hiányára. Ekkor Nagyváradra utazott s **Aron** Salamon apósánál próbált szerencsét. Kérte, hogy fizesse meg a hiányzó összeget s ezáltal mentse meg őt és családját. A dugaszdag após azonban hallani sem akart erről.

E közben a társaság feljelentést tett a sikkasztó titkár: **Feldmann Mór** ellen Miskolcra, a honnét a kir. ügyészség elfogatás iránti rendelete vasárnap déli egy órakor érkezett meg a nagyvárad rendőrséghez.

Az inspekciós rendőrközeg azonnal kézbesítette a távirati rendeletet **Gerő** Armin r. főkapitánynak, a ki éppen a bibornoknál volt diszében.

Tekintettel a delog sürgős voltára, a püspöki lakból telefonon intézkedett a főkapitány utasította **Pataky** Károly renndőrfogalmazót, hogy **Feldmann Mór**t azonnal tartóztassa le és szállítsa el Miskolcra.

Pataky Károly mikor megjelent **Feldmann**nál, éppen rokonaival beszélgetett, ebéd után.

Minden huzavona nélkül bekisérték egy bérkocsin a rendőrséghez s onnét kiszállították a vasúthoz. A délutáni gyorsvonattal **Pataky** Károly fogalmazó elszállította Miskolcra, a kir. ügyészséghez.

*

Ugy látszik, hogy Miskolcra nem tudták teljes bizonyossággal, miszerint a sikkasztó **Feldmann Mór** Nagyváradon van s több város rendőrségét megkeresték elfogatása iránt.

Az egyik debreczeni lapban ugyanis ezt olvassuk:

Sikkasztó tisztviselő. Nagyobb szabású sikkasztásról értesítették tegnapi táviratiag a rendőrséget, melynek tettése állítólag Deb-

reczenbe szökött volna. A távirat szerint a miskolczi biztosító intézet egyik tisztviselője a társaság ötezeröttszáz korona készpénzével megszökött. A nyert személyleírás alapján a rendőrség az egész éj folyamán kereste a sikkasztót, de eredménytelenül.

Egy nőtlen özvegy.

Az az hogy

k e t t ő.

Illetőleg Sulamith — fordítva.

*Mottó: A jó házassághoz
Nem kell hozomány.*

Szereplők: Absolon, Khónok törzséből
Sulamith Grün
Manoach Grün, Sulamith apja,
Móricz Khón, az Absolon atyja.
Násznap, kérők, kutak és vadmacskák.

I. SZIN.

(Magyarázat: Absolont azért nevezem Khónnak, mert ez a név ugy sem egészen ismeretlen nálunk s legalább ha lovagias affér támad az elmondandókból, kibujhatok belőle azon czimen, hogy nem verekedhetem meg az egész ószövetséggel. Szulamithot pedig azért jelzem Grünnek, hogy azonnal ne lehessen sejtteni, hogy ő lett swar-zá).

Tehát Absolon Khónnál, mint a regényekben irva van látni (a telekkönyvet) és szeretni, csak pillanat műve volt. Es állítom, hogy hosszú kereskedői pályáján soha annyi igazságot nem mondott ifj. Khón, mint mikor kijelentette Sulamithnak, hogy nélküle nem élhet.

Néhány hitelező ugyanis lehetlenné tette az életet ifj. Khónnak.

Absolon Khón jó képű férfi. Pörge bajusza van és egy sarok boltja, tehát jó párti. Sulamitka mint leány első minőségű párti áru s így hamar rendbe jött a parti üzlet.

Kínált pedig a leendő após a házassághoz enyhítő körülmény gyanánt egy summa pénzt is.

De megálljunk. Itt fordult belé a kutba a vadmacska.

A házasság eme reális részét ugyanis az öregek végezték.

— Nü! Mit ad a lányára, ha elveszi a fiam?

— Mije van a fiunak?

— Van neki egy bót, ami ugy megy mintha Honyodi vizt töltnének belé. Togy! a bót lévén a sarokon csak ugy düli be a hoszon.

— Hm. Ha ez van egy igosság, hát akkor adom én is négy ezeret a lányommal.

— Négy ezeret. Gemacht. Absolon ölelj meg a jövendő belid. Vagy ő lesz a tiéd vagy senki.

Olélés, csók, hirdetés a városházán, jelentés a rabbinál, liba hizlalás, stb. stb. következett szédületes gyorsasággal erre, amíg végre a polgári kötés napja is eljött.

Ezt szük körben tartották meg. De meg esett s így lett kényes az eset.

El jött ugyanis az egyházi kötés ideje is.

A szent madarak megkoppasztva, májuk mazzola szőlővel spékelve stb. várták a lakodalmat, a násznép pedig a vőlegényt.

Jött. Szeme villant . . . vagyis az apja jött, Móricz Khón és félre hivta Manoach Grünt.

— Manoach, esküvő előtt kérdelek téged, mondd meg igazán vajjon . . .

— Nü! Vagyok én egy menyasszony, hogy akarsz te esketni.

— Vagy te egy após és én nem esketek, de kérdelek téged, mond mégegyszer mennyi hozományt adsz te?

— Nü, 4000 koronát.

— Wie heiszt. Te elfelejtetted a szindarabot és magad öröktél meg Sulamith helyett. Iszen mondtál te 4000 forintot.

— En nem vagyok örölt, csak haladó izraelit. En mandtam az összeget koronákban.

— De én vagyok egy orthodox és én számolok forintban.

— Akhor te elszámítottál mogodot.

— Mit! én elszámítottam. Absolon jüsz te haza. Holljon a párthi egy khotba és egye meg a lakodalmi vocsorát a vodmoesco.

Hát haza mentek.

A párti visszament, de a násznép nem ment vissza, hanem hozzáfogtak a lakomához és mert cigány is került, ugyancsak járták a táncot.

Es jöttek a kérők:

Avidonoch
Jeremiás
Belizár.

Es az egyik nem hiába jött. Azonnal el lett fogadva helyettesül, hisz már előbb megkérte de kosarat kapott a férjnélküli özvegytől.

II. SZIN.

Móricz Khón belép.

— Manoach, egy szóra.

— Nü!

— Gondoltam magamat meg. Legyen 3000 a hozomány ne maradj csufaságra.

— Gondoltam magamat én is meg. Nem adom a lányom, morodjatok tik csufságbo. Van már kölömb vülegény.

Móricz Khón elájul,

III. SZIN.

Absolon, mint nőtlen özvegy ült boltjában.

Körülötte könnyező hitelezői és kétségbe esett apja. Szemében az örület előjele ragyog s csendes morogja:

Mi vagyokh én most! *Férj, vőlegény, vagy özvegy?*

A kérdésre néma esönd válaszol, csak a távoli vásár zajából hangzik egy állatseregletes reklám kiabálása.

— Uraim, itt látható a világ leghosszabb ormányu elefántja. *Kóby.*

UJDONSAGOK.

Szent István király napja.

Nagy ünnepe van ma a magyar nemzetnek; első koronás királyának, a második honalapító **Szent István**nak emlékét üli hálával, kegyelettel. A középületek, igen sok magánház fellobogózva, ünnepi hangulat ömlik el az egész városra. A templomok boltívei alatt felzeng a sóhajszerű ének:

»Ah! hol vagy magyarok tündöklő csillaga . . .«

A nagy nemzeti ünnep alkalmából a lat. szert. székesegyházban a nagy és szent király emlékeztére és tiszteletére nagy egyházi pompával tartják meg az istentiszteletet. Az ünnepélyes szent misét dr. **Schlauch** Lőrincz bibornok-püspök tartja s az evangelium után Dr. **Steinberger** Ferencz apát-kanonok fog prédikátói. A székesegyházi ének- és zenekar a szent mise alatt a következő ze edarabokat adja elő:

Dr. **Szemethy**: Ecce Sacerdos.

Max **Pilke**: Ünnepi mise (D).

Dr. **Szemethy**: Justus ut palma.

Cherubini: O salutaris hostia.

Ah, hol vagy magyarok . . . (régí magyar ének.)

* **A pápa nevenapja.** Rómából jelentik: *Szent Joakim* ünnepe alkalmából a pápa a bibornokokat, a praelátusokat, a pápai udvart és a katolikus egyesületek képviselőit fogadta, a kik átadták a pápának nevenapjára szerencsekívánataikat. A pápa, a ki kitűnő egészségben van, a tisztelgők némelyikével hosszabbban beszélgetett különféle vallási kérdésekről. Mindenünnen üdvözlő táviratok érkeznek.

* **Uj apátok.** Dr. *Pruzsinszky* József gödöllői esperes-plebánosnak a Keresztelő Szent Jánosról nevezett jánosi-i, *Kiss Boldizsár* főlegyházi esperes-plebánosnak pedig a Szent-Keresztről nevezett ezimzetes apátságot adományozta a király.

* **A városháza építése.** Említettük már, hogy az építő bizottság a leérkezett városháza terveket tárgyalta s miután azokat jóváhagyta a miniszter, az építés mielőbbi megkezdését javasolta a városi tanácsnak. Az új városháza felépítését a tanács is mielőbb óhajtja s ezért már előterjesztést tett a főispánnak s rendkívüli közgyűlés összehívását kérte e tárgyban. A főispán, aki szintén melegen érdeklődik az ügy iránt, már kitérte a rendkívüli városi közgyűlést *augusztus 22-re*, azaz holnapután, *csütörtök* délutánra. A törvényhatóság a tervek elfogadása után megbizta a városi tanácsot, hogy az építkezésre a pályázatot mielőbb írja ki. A pályázati határidő 14 nap lesz. A rendkívüli közgyűlésre a következő meghívó lett kiadva.

Valamennyi bizottsági tag Urnak!

Az építendő új városháza ügyében kelt helyi bizottsági leirat tárgyalása végett főispán ur ő méltósága a *f. évi augusztus hó 22-ik napjának, d. u. 3 órájára rendkívüli közgyűlést tűzött ki.*

E közgyűlésre bizottsági tag urat tisztelettel meghívom.

Nagyvárad, 1901. évi augusztus hó 20.

A polgármester helyett

Rimler Károly,
főjegyző.

* **Kanonoki kinevezések.** Király Ő Felsége a váci székes-káptalanban az eddigi kanonokok fokozatos előléptetése mellett, az utolsó előtti mesterkanonokságot *Bucsek* István ezimzetes kanonoknak és theologiai tanárnak, az utolsó mesterkanonokságot és egyben a Boldogságos Szűz Máriáról nevezett váci-küti káptalani kispripostságot *Schmidt* János taksonyi esperes-plebánosnak adományozta. — Ezenkívül *Kammerer* Ferencz verőcei esperes-plebánost a váci székeskáptalan tiszteletbeli kanonokjává; — *Móser* Tódor mosóczi, *Matuskovich* Márton zólyomi és *Vetzel* István garami szentkeresztii esperes-plebánosokat a beszercebányai székeskáptalan tiszteletbeli kanonokjává kinevezte.

* **Elmerült gyermek.** Hiába a hatóság minden óvintézkedése, hiába az éber ellenőrzés, nincs az a nyári évszak, mely alatt a szabad körözben életveszéllyel járó fürdőzésről, vagy kisebb nagyobb balesetekről ne lenne alkalmunk beszámolni. Vasárnap délután is csak egy hajszálon múlt, hogy a vízbe nem fullt egy gyerek az új uszodán alól. Ezt a helyet sűrű rajokban szokta ellepni Velence polgársága, hogy magát lehűse a habokban. A rendőr ugyan ott áll a parton és a tilalomfák is szép sorjában, s mégis ezeknek árnyékában esik a fürdőzés. A kis fiú elmerülését senki sem vette észre. Csak mikor a hullámok felvetették a kis szerencsétlent, akkor fogtak a kimentéséhez, a mi sikerült is, de a fiuban akkor már alig volt élet. Hosszas dörzsölés és élesztgetések után végre mégis magához tért a gyerek, a ki egy hegyi vinczellér fia volt s majdnem életével adta meg az árát vasárnapi szórakozásának. A megmentett gyermeket a rendőr szállította haza a szülei házhoz.

* **Halálozás.** Tavasszal is hullik a virág. Mint valami illatos hópolyhek szállnak a fárról csendes libegéssel fehéren a földre s mégis, bár virág hullik, nem olyan szomorú a kép, mintha a fonyadt falevél hull alá. Virághullás után gyümölcs marad a fán, azért nem olyan elszomorító lehullása. Mikor egy-egy zárda szűz meghal, mintha az élet fájának egy-egy virágát látám lehullani. Megőrzött tisztasága tartotta meg virágnak, erényeinek illata vette őt körül és a cselekvő, az élő hit értékes munkáit hagyja mint gyümölcsöt emlékül maga után. Egy ifjú zárda szűz halt meg, városunk egyik legelőkelőbb leánynevelő intézetének egyik kagya. Ifjú volt, tiszta és jó. Ennyi ez élet története, a mit tudunk róla, a folytatást maga az Ur írja neki, ki kinek-kinek nagy hűséggel megfizet az ő érdeme szerint. *Ulmer* Francziska *Mária Mártha* testvér elhunytáról részvételt vettük a következő gyászjelentést:

Jézus, Mária, József! Az üdvösségnek 1901. esztendejében augusztus 19-én reggel 7 1/2 órakor, sz. Annáról nevezett nagyváradi sz. Orsolya-zárdában elhunyt az Urban, a halott szentségek ájtatos felvétele után Jézus legszentebb nevével nevezett kedves laika testvérünk *Mária Mártha* született *Ulmer* Francziska életének 21-ik. szerzetesi életének 1-ső esztendejében; hűlt tetemei augusztus 20-án d. u. 5 órakor fognak örök nyugalomra elhelyeztetni. Az Istenben elhunytak lelkét a zárdaszűzeknek és a keresztény híveknek buzgó imáiba ajánljuk. Requiescat in Pace!

* **Katonai hírek.** A tanév végétével a katonatisztképző iskolákból most osztották be a végzett növendékeket a csapatokhoz. A nagyváradon állomásozó csapatokhoz a következők nevezettek ki: *Suppautschilch* Leó a műszaki katonai akadémiából a 19. sz. hadosztály tűzredredhez *hadnagygyá*; — *Kocsy* Elemér a Ludovika akadémiából a 4. honvéd gyalogezredhez és *Darányi* Pál szintén a Ludovika akadémiából a 2. honvéd huszár ezredhez *hadnagyokká*. — *Zilah* Tibor és *Dulkay* Kálmán pedig a Ludovika akadémiából a 4. honvéd gyalogezredhez, *Noszlopy* Gáspár pedig a 2. honvéd huszár ezredhez *hadapród-tiszthelyettesekké* nevezettek ki.

* **A hordó ára** a várható nagy szőlőtermés miatt már is emelkedni kezd. Annál jobbi mert a hajdan híres pintér-iparon, ma már csakis a jó Isten segít, ha bő bortermést ad. A hordó árak emelkedésével előtérbe lép a cement hordók kérdése is. Attól persze idegenkedik a legtöbb gazda. Perzsiában, ahol terem vagy ötven fajta bor, erdő pedig nincs: a pinczékben nem ismernek mást, csak cement-hordót.

* **A 39-ik ezred Nagyváradon.** A debreczeni 39-ik gyalogezred három zászlóaljja négy tőrzstiszt és 36 tiszt vezetése alatt e hó 23-án Nagyváradra érkezik. Négy napig marad itt az ezred s ez idő alatt a tűzérkaszányában lesz elszállásolva. Nagyváradról a 37-ik ezreddel párhuzamosan vonul Csermő felé, hol a nagy gyakorlatok tulajdonképpen kezdődni fognak.

* **Feljelentett orfeumigazgató.** *Fejér* Dezső állítólag szatmári orfeumigazgató szombatra előadást hirdetett, s a jegyek elárulásától befolyt összeggel társulatával együtt megszökött. *Harsányi* József vendéglős tett feljelentést ellene s az itteni rendőrség táviratilag értesítette a szatmárt.

* **Tolvaj takaritonő.** *Kósa* Agnes J. O. és társnőinek, — kik postakezelőnők — a lakását takarította. Tegnap a »megbízható« takaritonő feltúrta a szekrényt s 40 korona értékű ékszert ellopott és az udvaron elásta. A tolvajt pártfogásába vette a rendőrség. Az értéktárgyak megkerültek.

* **Csalás a vámoknál.** A vámczédulákkal Nagyvárad város kárára elkövetett visszaélések ügyében tegnap kezdte meg *Komlóssy* József gazdasági tanácsos a vizsgálatot. A csalás és visszaélés — úgy látszik — nem csekély mérvű, hanem egészen nagy szabásu manipulációval lopták a város pénzét. 1895. év óta évi 105,000 frtról 70,000 frtra szállott alá a város vámbevétele s mikor ezért felszólaltak s keresték az okot, mindég a sertésvészszel hozakodtak elő. Most aztán látszik, hogy bűnös üzelmek takarására is jó volt a sertésvész. *Komlóssy* József tanácsnok tegnap a lóvásártéren megvizsgálta a vámhivatalt. Számon vette a fiókokban talált előbbi heti vámczédulákat, amelyeket összehasonlított a járlat könyvel s mintegy 50—60 vámjegy hiányzott. Tehát ezeket már másodszer értékesítették az elmúlt héten, mikor kisült a csalás. Ugyanis mikor a járlatokat beveszik, beszédtek a vasár-vámjegyeket is, tehát most ezeknek egyezniök kellett volna. A még most megtalált s helytelenül beszédett vámjegyeket is mind értékesíteni akarták a jól szervezett szövetkezet tagjai. A vizsgálatot kiterjesztik arra a feljelentésre is, amelyet ez előtt pár évvel adott be *Makay* Sándor akkori vámfelügyelő. Annak idején a polgármester nem vette figyelembe a feljelentést s azóta tovább üzték a lopást. Honnét szerezte a polgármester a megnyugtató információt, hogy a *Makay* feljelentésének most már igaznak bizonyult adatai nem felelnek meg a tényeknek? Mint értesülünk, *Balogh* Döme törvényhatósági tag tegnap beadványt intézett a polgármesterhez, amelyben még több, általa megjelölt irányba kéri a vizsgálat kiterjesztését.

* **Véglegesítés.** Az igazságügyminiszter a békéscsabai kir. járásbírósnál ideiglenes minőségben alkalmazott dr. *Nusbek* Sándor aljegyzőt állásában végleg megerősítette.

* **A tordai dalkör sikere.** A kassai dalversenyen, mely e hó 16—18-án folyt le, a tordai dalkör a második díjat nyerte; bírczes hazarészünknek dicsőséget szerzett s behozta, hogy nemcsak ápolja, hanem terjeszti is a kulturát a dallal. Egyetlen hangversenyt ma este tartja a Bazar kerthelyiségében, mely előre láthatólag Nagyvárad intelligens közönségének találkozó helye lesz. A tordai dalkör számos régebbi dalversenyeken szerzett dicsőségeit ezen sikere folytán újabb babérokkal gazdagította.

* **A szalárdi savanyuvíz értékesítése** a napokban foglalkoztatott egy vállalkozó szerlemű egyénekből álló úri társaságot. A bemutatott vizet igen kedves ízűnek s az érmelékli, várad-vidéki borhoz nagyon hozzáillőnek találták. A forrás féltreeső voltát nem tartják nagy akadálynak. Első teendőnek vélik, a *vizbőség* kipuhatolását. Erre nézve a tulajdonostól várják a felvilágosítást. A szalárdi savanyuvíznek igen szép történeti multja van. Az 1831-ik évben Oroszország felől Biharba is eljött a kolera, mely ellen a mai Hajdu és Bihar megyék urai a Szalárdhoz közel eső fürdőben kerestek menedéket s az akkor még nagyon ritka savanyuvíz urak, szegények itták; igen jó eredménye volt. A későbbi birtokviszonyok meg a vagyoni torzsalakodás leszerelték a szalárdi fürdőt. A Püspök-, Félix-fürdők fejlesztése, gyógyereje, a fürdők; a hazai nagyobb ásványvizek, mint viznek helyét foglalták el. A vasutak fejlődésével a rothicsi, parádi, borszéki és Salvator vizek akadályozták meg új életre kelésében.

* **A szent István-napi munkaszünet.** A mai nemzeti ünnep alkalmából munkaszüneti törvényünkben előírjuk a következőket: a) Czukrászok, mézeskalácsosok és jégkereskedők egész nap árusíthatnak, b) gyászjelentések, szinlapok, műsorok előállíthatók és kézbesíthetők, c) hirdetések elárúsíthatók és szét-hordhatók, d) szódavíz szabad gyártani, elárúsítani és széthordani, e) kenyér, péksütemény, tej, gyümölcs elárúsítása meg van engedve, g) természetes virágokat lehet árusítani, l) kofák közösen kívül mulató és tüdőhelyeken árulhatják áruikat. Délután 2 óráig gyakorolható a borbély és fodrászipar. Déli 12 óráig a fűszer, bor, tea és csemege üzletek nyitva lehetnek.

* **Mérgezés.** Egy Indrie nevű cselédember a püspök-radványi pusztán véletlenségből jood-tincturát ivott. A mérég rögtön megölte. A holttestet felboncolták. A vizsgálat lesz hivatalosan kideríteni, kit terhel a gondatlanság.

* **A homeopátha csillaggyógyszerek és Pink-pilulák eltiltása.** A kereskedelemügyi és pénzügyminiszternek egyetértőleg a következő rendeletet bocsátották ki: A dr. Imfeld genfi orvos által forgalomba hozott s a *Santer* féle homeopáthiai gyógyszerészeti laboratóriumban készült az úgynevezett electro *homeopathia csillaggyógyszerek* behozatalát és forgalomba hozatalát a kereskedelmi és pénzügyminiszter urakkal egyetértőleg ezennel eltiltom. Hasonló n eltiltom a nevezett miniszter urakkal egyetértőleg a Cablin és társai párisi cég által a dr. William féle *Pink-pilulák* című forgalomba hozott szert is. Miről a törvényhatóságot tudomás vétele végett és további intézkedés végett ezennel értesítem. A miniszter helyett Széll s. k. államtitkár. Hivatalos másolat hitelűl. Nagyváradon, 1901. július hó 25-én Súlyom Gyula s. k. tb. irodaigazgató P. H.

TANUGY.

Beiratás és magánvizsgálatok az Orsolya-zárda iskoláiban

Az Orsolya-szüzek zárdájában levő róm. kath. elemi tanítónőképző, polgári-, elemi-, valamint a polgári iskolával egybekapcsolt kézimunkatanfolyam egyes osztályaiba a beiratás 1901. szept. 2-án veszi kezdetét és tart szept. 7-ig, naponként reggel 8—11 óráig és délután 3—5-ig. Szept. 8-án reggel 8 órakor ünnepélyes „Veni sancte”, melyen minden növendék megjelenni tartozik. Kik a tanítónőképző I. évfolyamára jelentkeznek, szept. hó elsején hozzák el keresztlevelüket, a polg. III. és IV. osztályról szóló iskolai bizonyítványt, orvosi és ujjraoltási bizonyítványokat az Orsolya zárdába. A többi osztályok rendes tanulói pedig évvégi bizonyítványukat. A polgári iskolát végzett azon növendékek, kik a továbbképzőbe akarnak felvételt, hozzák el a polgári iskola IV. osztályról szóló bizonyítványukat és tetszés szerint nyerhetnek felvételt akár a felsőneműek, akár a felső munkák, szabás-, varrás-, vagy vegyes munkák csoportjába. A szabást- varrást tanulók saját varrógépjüket hozzák be, az intézet gépjéin csak jó munkások dolgozhatnak. Ezen osztályok növendékei a magy. irodalom mívelése mellett felváltva németül és francziául társalognak. A tanítás mindenütt szept. 9-én veszi kezdetét. A felvételi-, magán- vagy javító vizsgálatok és tanképesítő a következő sorrendben tartatnak meg: Szept. 6—7-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 8-án felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 9-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 10-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 11-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 12-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 13-án felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 14-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 15-én felvételi vizsgálat a tanítónőképző első osztályába, szept. 16. és 17-én magán-, osztály- és

javító vizsgálatok; 18-án és folytatólag írásbeli tanképesítő. 23-án és folytatólag szóbeli és gyakorlati tanképesítő.

A nagyváradai Orsolya-zárda igazgatósága.

Igazságszolgáltatás.

A Kormos-ügy. Kormos Adolf kuriai bíró és Szelle Józsefné ügyében, mint az Arad és Vidéke írja, az aradi törvényszék vádtanácsa tegnap határozott. A vádtanács elnöke Ottrubay Károly törvényszéki elnök volt; előadó bíró: Köller János, szavazó bíró Földes János törvényszéki bíró. A vádtanács mindenek előtt az illetékesség kérdésével foglalkozott. Szelle Józsefné kifogást jelentett be az aradi törvényszék illetékessége ellen, mert Kormos levelei Budapesten keltek s a szóban forgó kölcsönöket is Budapesten adta át és így az ügy elintézésére nem az aradi, hanem a budapesti kir. törvényszék az illetékes. A vádtanács elfogadta ezt az álláspontot, kimondta a budapesti kir. törvényszék illetékességét s elrendelte, hogy az iratokat a budapesti kir. törvényszékhez tegyék át. A vádtanácsnak e végzését, azonnal kézbesítették Szelle Józsefnének és sürgősen elküldték Budapestre, hogy Kormos Adolfnak is kézbesíttessék. A törvényszék határozata ellen nyolcz napig fölebbezésnek van helye az ítélőtáblához. A budapesti törvényszék illetékességének kimondását, csak Kormos, esetleg a kir. ügyész fogja felelbeznit. Megtörténhetik, hogy a budapesti törvényszék viszont magát nem tartja illetékesnek. Ez esetben a korona ügyész meghallgatása után a királyi kuria fog dönteni arról, hogy az aradi vagy a budapesti törvényszék járjon el Kormos Adolf és Szelle Józsefné ügyében.

IPARÜGY.

Kerületi iparos gyűlés. A magyar iparos osztály legrégebbi előharczósa és országos vezérfeje Ráth Károly kir. tanácsos ur rokoni körében több hetet Székelyhidon töltvén, felkívánjuk használni ez alkalmat arra, hogy egyfelől kerületünk ipari viszonyai felől tájékoztassuk, másfelől pedig iparos társainkkal megismertessük a helyzetünk javulására vezető törekvéseket, szervezkedéseket és kiállításokat. Ki ne ismerné a magyar iparosság legszélesebb köreiben Ráth Károly urnak immar harmincz évi működését, ugy a törvényhozásban, mint kivált a hazai ipartestületek élén, mint az 1872. évtől kezdve valamennyi országos iparos-gyűlés elnöke és mint elnöke és vezetője a hazai ipartestületek központi bizottságának, mely minőségében most is előkészíti a jövő 1902. évben Nagyváradon megtartandó orsz. ipartestületi gyűlést.

Pályatársi kötelességet véltünk tehát teljesíteni vidékünknek összes iparosaival szemben, midőn *érmellék-kerületi iparos gyűlés* megtartását határoztuk el, melyre van szerencsénk ezennel első sorban egy saját ipartestületünknek, mint Margitta, Erőműfalva és B. Diószeg ipartestületeinek összes tagjait tisztelettel meghívni, azzal, hogy a gyűlés ez évi augusztus hó 25-én d. e. 11 órakor fog Székelyhidon a fürdőház nagytermében többfontos napirenddel megtartatni; megjegyezvén, hogy e nagygyűlésünkön az iparosság sorsa iránt érdeklődő minden polgártársunkat szívesen látunk. Kelt Székelyhidon, 1901. augusztus 12-én. Az ipartestületi előjáróság nevében: *Ujvárosy Gusztáv s. k. jegyző. Kovács Lajos s. k. elnök.*

REGÉNY-CSARNOK.

A SANDASZEMÜ.

Írta: Lucien Biart.

Francziából: K—6.

49.

A sötétség nélkül arcvonásai bizonyosan elárulták volna a fiatal leány érzelmeit.

— Komolyan hiszi ön, hogy szeret engem? kérdezte.

— Te volnál az egyetlen, ki azt nem vette észre?

— Ön és atyám nagyon különösen gondolkoznak. Ha valaki önökre hallgat, azt hiheti, hogy az egész világ szerelmes szegény kis leányukba.

Az ösvény keskeny volta kényszerítette őket, hogy egymás mögött haladjanak.

— Nézd csak! mondá Alvarez, ki kereszt-leánya előtt haladt.

Jóval előtük Micaela megismerte Migueit a holdfényben, a mint éppen újra felszállt lovára s behatolt a szorosba.

Az utasok tovább haladtak utjukon s rövid idő múlva a tanya oszlopcsarnoka előtt állottak meg.

— Csakugyan szeretnéd őt? mondá Alvarez midőn keresztleányát megölelte, inkább magához intézte a kérdést, mint hozzá.

— Kit, kérdezte a leány.

— Senkit, semmit, felelt az udvarnag zavartan.

— Oh igen, gondolta Micaela, mikor szobájába tért: nagyon is szeretem!

X.

Micaela természetesen azon elhatározással hajtotta álomra fejét, hogy a hallgatagon megállapított találkozóira nem fog elmenni, sőt nem is fog rá többet gondolni. Hiábavaló terv! — A nap alig tűnt fel még a láthatáron, mikor már az ablakban állva azon törte a fejét, hogyan mehetne el oda a nélkül, hogy kereszt- atyja figyelmét magára vonja, ki ismerni lát- szott a benyomást, mit reá Miguel tett.

Három óra felé felült a Bruscora, végig- ment a mezőkön, hol a munkások félibeszaki- tották közeledtére munkájukat, hogy őt üdvö- zöljék; azután átlövagolt a tanyával szemben levő dombon. Fél, hogy valaki követi, azért többször megállott, hallgatózott, nem hall-e lépteket maga mögött. Mikor már senki sem láthatta, azonnal a patak felé fordította lovát s elvágtatott a nagy fák alatt nem törődve a sziklás ut nehézségeivel és veszélyeivel. Midőn a szűk völgybe érkezett, újból megállt hallga- tózni. Csak a patak csörgedezése volt hallható.

Leszállt lováról s leült egy óriási ébenfa tövében. Már megbánta, hogy idejött és szemre- hányásokat tett magának merészségéről. Eppen hazamenetelre gondolt, mikor Brusco aggályos nyerítését hallotta. Felugrott, abban a pillanat- ban megjelent Miguel.

Levett kalappal közeledett s nem keve- sebb megindultság volt rajta látható, mint Micaelán.

— Köszönöm, hogy eljött, szóló végre.

Micaela felelni akart, de nem jött hang ajakára.

— Ne féljen tőlem, folytatta Miguel, látva a leány remegését; ha óhajtja, nem megyek közelebb. De hogyan is félhetne tőlem hiszen szeretem!

Micaela ájuláshoz érezte magát közel. Le-ült az ébenfa alá, arcát kezeibe temette s könnyei megeredtek.

— Szeretem, ismétlé a lovag s midőn oly szépnek látom, a kétségbeesés vesz erőt rajta n. El akartam üzni a képét szemeim elől, el akartam felejteni; de hajh! szerelmem erősebb, mint akaratom, szeretem és örökké szeretni fogom.

Hosszasan beszélt remegő s megindult hangon, elbeszélte kételyeit, reményeit, félelmét azon őszinte kifejezésekkel, melyek megittasítják a megindult lelket. Majd elhallgatott; ünnepé- lyes csend állott be, melyben csak az ifjak szivverése volt hallható.

(Folyt. köv.)

TAVIRATOK.

A kis-becskerek mandátum.

Kis-Becskek, aug. 19. (Saját tud. távirata.) Ma reggel 8 órakor vette kezdetét a képviselő választás *Bessenyei* Ferencz helyett, a ki leköszönt megbízatásáról. — Két szabadelvű jelölt állott egymással szemközt *Steiner* Ferencz és *Szuhlo* Ernő; *Steiner* győzelme bizonyos.

Kis-Becskek, aug. 19. (Éjjel.) *Steiner* Ferenczet 755 szótöbbséggel a kis-becskerekiek országgyűlési képviselővé megválasztották; mandátumát már át is vette.

Kaizl beteg.

Bécs, aug. 19. A »Slawische Correspondenz« jelentése szerint *Kaizl* volt osztrák miniszter miskowitzi nyaralójában életveszélyesen megbetegedett. Az orvosok reménytelennek mondják állapotát. (M. T. I.)

Panik a gyorsvonaton.

Budapest, aug. 19. (Saját tud. táv.) Szakolczáról Pozsonyba menő gyorsvonat az utolsó előtti állomás után való alagutba — mely alagut több kilométer hosszú — alig ért be, midőn egy irtózatos robbanás volt hallható és utána nyomban megállott a vonat. A hölgyek elájultak, a férfiak is ész nélkül szaladgáltak a kocsiiban, a borzalmas helyzetet félelmetesebbé tette a sötétség, mivel még lámpák nem égtek. Baj életben nem történt, a vonat azonban negyed órai késéssel érkezett meg rendeltetési állomására. A robbanást olasz munkások által elejtett, vagy szándékosan a sinek közzé helyezett dynamit patron okozta. — A vizsgálatot megindították.

Walderssee nyilatkozata.

Páris, augusztus 19. Az »Echo de Paris« tudósítója állítólag meginterviewolta gróf *Walderssee*t, a ki az interview szerint ismételte a francia katonákról mondott dicséretét és kijelentette, hogy nem hisz többé egy Franciaország és Németország közötti háború lehetőségében. (M. T. I.)

Az aradi színház igazgatója.

Arad, aug. 19. (Saját tud. táv.) *Zilahy* Gyula a Nemzeti Színház volt tagja — mint tudósítónk távirja — az aradi színház igazgatóságát egyhangulag nyerte el.

Beszélgetés Krügerrel.

Dubliu, augusztus 19. A »Freemans Journal« egy beszélgetést közöl, a melyet *Redmond* William, az angol alsóbáz tagja *Krüger* elnökkel folytatott. *Krüger* azt mondta a beszélgetés folyamán, hogy *Kitchener* proklamációja nem félemlíti meg a búrokat hanem ellenkezőleg a háború folytatására serkenti őket. Az angolok — mondotta *Krüger* — a háború eleje óta benszülőtteket fegyvereztek föl a búrok ellen, a kik soha sem használtak a háboruban fegyveres kaffereket. (M. T. I.)

Itáliai panama.

Budapest, aug. 19. (Saját tud. táv.) *Venetto* a »Credita Italiana« bank pénztárosa másfél millió lirát elsikasztott és eltűnt. A legmegbízhatóbb hivatalnok hírében állott s így csak eltűnése után jöttek rá a lopásra.

Életunt festő.

Bécs, aug. 17. (S. t. t.) *Zeitsch* Alfréd kiváló arczképfestő, akadémiai tagot, ma reggel befejezetlen arczkép műve előtt halva találták, szíven lőtte magát. — A viszonzatlan szerelem adta kezeibe a fegyvert.

A pestis.

Konstantinápoly, aug. 17. Minthogy 12 nap óta nem fordult elő újabb pestiseset, az egészségügyi tanács ma hatályon kívül helyezte azt az intézkedést, a mely szerint a Konstantinápolyból továbbítandó provenienciák orvosilag megvizsgálandók és fertőtlenítenedők. Holnapról kezdve a hajóknak egészségi bizonyítványokat fognak kiszolgáltatni. (M. T. I.)

KOZGAZDASAG.

Kelch János és Társa

Tőzsdei jelentés.

— A Tőzsdéről eredeti távirat. —

Határidők.

	Budapest, aug. 19.
Buza októberre	0.
Buza áprilisra	0.
Tenger	0.
Rozs okt.	0.
Zab ápr.	0.
Kóposzta, rezeze, aug.	0.

Értéktőzsde.

	Budapest, aug. 19.
Osztrák hitel	—
Magyar hitel	—
Allasvasut	—
Pimamurányi	—
Magyar jelölög	—
Salgótarjáni	—
Wagon-kölcsön	—

Sivatalos Árfolyamok

a budapesti áru- és értéktőzsdén 1901. aug. 19-én.

Magyar aranyjárdék 4%	118.60
Magyar koronajárdék	98.15
Magyar vasuti kölcsön aranyban 4%	122.—
Magyar vasuti kölcsön ezüstben 2 1/2%	100.60
Magyar vasuti kölcsön 1903-04	118.50
Magyar keleti vasuti államkötvény 1903-04	92.75
Magyar földterhermentesítési kötvény 4%	100.—
Italmérségi jog megrátsái kötvény	98.50
Horváth-szlavónföldterhermentesítési kötvény	178.50
Magyar nyerevény-sorajegy-kölcsön	144.—
Tiszszabályozás szegedi sorajegyek kölcsön	98.75
Osztrák járadék papírban	98.65
Osztrák járadék ezüstben	118.—
Osztrák járadék aranyban	95.75
Osztrák korona járadék	140.—
Osztrák államsorsjegyek	16.75
Osztrák magyar bank részvény	648.—
Magyar hitelbank részvény	636.—
Osztrák hitelintézet részvény	94.90
Párisi vista	170.

30 frankos arany (Napoleon'sor)	12.04
Németfrankotárnai márká	117.15
London vista	289.50
20 márkás arany	28.48

Dr. VUCSKICS GYULA.

Két-három közép- vagy felső iskolai tanuló

tanárnál teljes ellátásra felvétetik. Társalgási nyelv német esetleg franczia. Zongora használat és tanítás.

Czim: N.-Magyar-utca 251. sz. első ház.

941/1901. számhoz.

Árverési hirdetmény.

Alulírott kiküldött bírósági végrehajtó ezenel közhírré teszi, hogy a Nagyvárad városi kir. járásbíróságnak 1901. évi VI. 768/4. számú végzésével dr. Farkas Gyula ügyvéd által képviselt Általános gyermek- és népbiztosító-intézet felperes részére *Demetrovics Miklós és neje* alperes ellen 70 kor. 40 fill. követelés és jár. erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás folytán alperestől lefoglalt 2564 kor. 50 fill.-re. becsült ingóságokra a Nagyvárad városi kir. járásbíróság fenti számú végzésével az árverés elrendeltetvén, annak felülfoglaltatott követelése erejéig is, amennyiben azok törvényes zálogjogot nyertek volna, alperes lakásán, Nagyváradon Mészáros-utca 303. sz. házában leendő megtartására határidőül 1901. évi augusztus hó 22 napjának délután 2 órája tüzetik ki, mikor a bíróság lefoglalt butorok s egyéb ingóságok a legtöbbet igénylőnek készpénz fizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el fognak adatni.

Felhívtnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez tartanak jogot, amennyiben részükre foglalás korábban eszközöltetett volna és ez a végrehajtási jegyzőkönyvből ki nem tűnik, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alulírott kiküldöttnél vagy írásban beadni, vagy pedig szóval bejelenteni tartoznak.

A törvényes határidő hirdetménynek a bíróság tábláján kifüggesztését követő naptól számítatik.

Kelt Nagyváradon, 1901. évi augusztushó 6. napján.

Batig Ferencz,
kir. bír. végrehajtó.

Az összes nép- és középiskolai

tankönyvek

valamint mindennemű papír, író és rajzeszközök a legjutányosabb áron kaphatók.

SERŐ J. IMRE könyv- és papírkereskedésében

NAGYVÁRAD, Fő-utca

(Olány-ház.)

VASUTI MENETREN D.

Érvényes 1901. évi május 1-től.

Nagyvárad—Dévaványa—Gyoma.			Gyoma—Dévaványa—Nagyvárad.			Vésztő—Kötegyán—Hollód.			Hollód—Kötegyán—Vésztő.		
	V. v.	Sz. v.		Sz. v.	V. v.		V. v.	V. v.		V. v.	V. v.
Nagyvárad ind.	5 50	2 —	Gyoma ind.	3 40	2 —	Vésztő ind.	4 45	5 27	Hollód ind.	4 35	12 05
Osi —	6 09	2 14	Ozed —	4 07	2 54	Okány —	5 07	5 49	Mocsár-Gyanta —	4 46	12 17
Uj-Palota —	6 4	2 42	Déva-Ványa —	4 37	3 26	Gyanta —	5 23	6 07	Rippa —	5 02	12 39
Gyires —	7 02	3 01	Kéthalom —	4 54	3 43	Sarkad-Keresztur —	5 36	6 18	Tenke —	5 24	1 17
Körösszeg —	7 39	3 31	Körös-Ladány —	5 13	4 06	Méhkerék —	5 52	6 36	Fekete-Tót —	5 44	1 39
Szakál —	7 55	3 47	Szeghalom —	5 40	4 38	Kötegyán —	6 —	6 45	Fekete-Bátor —	6 06	2 07
Nagy-Tóti —	8 25	3 59	Vésztő —	6 12	5 22	Kötegyán ind.	6 16	6 57	Árpád —	6 16	2 18
Komád —	8 42	4 16	Kót —	6 38	5 52	Pósa —	6 29	7 12	Erdő-Gyarak —	6 25	2 28
Iráz —	9 19	4 39	Iráz —	6 52	6 07	Ilye —	6 48	7 24	Csegöd —	6 34	2 38
Kót —	9 44	5 10	Komádi —	7 10	6 38	Csegöd —	7 02	7 39	Ilye —	6 57	2 58
Vésztő —	10 34	5 55	Nagy-Tóti —	7 22	6 50	Erdő-Gyarak —	7 12	7 49	Pósa —	7 07	3 09
Szeghalom —	11 —	6 12	Szakál —	7 48	7 23	Árpád —	7 21	7 59	Kötegyán —	7 19	3 22
Körös-Ladány —	11 18	6 30	Körösszeg —	8 11	7 47	Fekete-Bátor —	7 39	8 20	Kötegyán ind.	8 06	3 42
Kéthalom —	12 03	6 55	Gyires —	8 33	8 12	Fekete-Tót —	7 52	8 35	Méhkerék —	8 15	3 52
Déva-Ványa —	12 21	7 15	Uj-Palota —	8 47	8 27	Tenke —	8 15	9 03	Sarkad-Keresztur —	8 43	4 13
Ozed —	12 45	7 39	Ósi —	9 03	8 46	Rippa —	8 39	9 32	Gyanta —	9 02	4 44
Gyoma —	érk.	7 39	Nagyvárad —	érk.	20 9 05	Mocsár-Gyanta —	8 51	9 45	Okány —	9 20	5 04
						Hollód —	9 01	9 57	Vésztő —	érk.	9 20

Szekelyhid—Margita—Sz. Somlyó.			Sz. Somlyó—Margita—Szekelyhid.			Szeghalom—Füzes-Gyarmat.			Füzes-Gyarmat—Szeghalom.		
	V. v.	Sz. v.		Sz. v.	V. v.		V. v.	V. v.		V. v.	V. v.
Szekelyhid ind.	9 36	6 40	Szilágy-Somlyó ind.	3 18	2 05	Szeghalom ind.	10 20	5 50	P.-Ladány ind.	6 50	2 04
A.-Keresztur —	10 20	7 22	Sz.-Nagyfalu —	3 43	2 30	Füzes-Gyarmat —	10 45	6 17	Szerep —	7 40	2 48
V.-Ábrány —	10 34	7 35	Ipp —	4 —	2 47	B.-N.-Bajom —	11 43	7 15	B.-Udvari —	7 54	3 01
Monos-Petri —	10 45	7 45	Széplak —	4 35	3 27	B.-Udvari —	11 58	7 30	B.-N.-Bajom —	8 17	3 23
Margita —	11 05	8 04	Bályok —	4 47	3 40	Szerep —	12 09	7 41	Füzes-Gyarmat —	9 09	4 07
Felső-Ábrány —	11 19	8 17	Szoldobágy —	5 01	3 55	P.-Ladány —	1 —	8 32	Szeghalom —	9 30	4 28
Szoldobágy —	11 41	8 37	Felső-Ábrány —	5 19	4 15						
Bályok —	11 55	8 56	Margita —	5 38	4 37						
Széplak —	12 18	9 12	Monos-Petri —	5 48	4 48						
Ipp —	12 48	9 40	V.-Ábrány —	5 58	4 59						
Sz.-Nagyfalu —	1 10	9 59	A.-Keresztur —	6 11	5 13						
Szilágy-Somlyó —	érk.	1 34 10 22	Szekelyhid —	érk.	6 50 5 54						

A vonatok közlekedési ideje középeurópai idő szerint van kitüntetve.
 A vastagabb számok este 6 órától reggeli 5 óra 59 percig terjedő éjjeli időt jelzi.
 A †-tel jelzettek feltételes megálló helyek.

Budapest—Nagyvárad—Kolozsvár.			Kolozsvár—Nagyvárad—Budapest.			Püspök-Ladány—Debreczen—Érmihályfalva.		
	Gy. v.	Sz. v.		Gy. v.	Sz. v.		Gy. v.	Sz. v.
Budapest ind.	6 50	8 30	Kolozsvár ind.	5 23	7 —	P.-Ladány ind.	4 —	1 24
Rákos —	7 02	8 51	Jegenye —	—	7 59	Debreczen —	5 10	2 56
Ujszász —	8 28	10 59	B.-Hunyad —	6 40	8 37	Érmihályfalva —	6 36	3 57
zelno —	11 31	3 59	Csucsá —	3 25	7 09			
zajol —	9 21	11 50	Rév —	5 26	7 47			
P.-Ladány —	10 43	2 —	Élesd —	5 54	7 59			
Báránd —	2 12	—	Mező-Telegd —	6 21	8 11			
Sáp —	2 27	5 48	F.-Vásárhely —	6 49	—			
B.-Ujfalu —	11 18	2 47	Váradi-Verence —	7 02	8 32			
M.-Peterd —	3 —	—	Nagyvárad —	7 11	8 38			
M.-Keresztur —	3 12	—	Nagyvárad ind.	2 22	8 43			
Bors —	3 25	—	Püspöki —	2 36	8 52			
Püspöki —	11 48	3 32	Bors —	2 47	—			
Nagyvárad —	11 56	3 42	Mező-keresztur —	3 12	—			
Nagyvárad ind.	12 16	3 58	Mező-Peterd —	3 30	—			
V.-Velenca —	4 05	—	B.-Ujfalu —	4 07	9 23			
F.-Vásárhely —	4 16	—	Sáp —	4 39	9 38			
M.-Telegd —	12 48	4 38	Báránd —	5 01	—			
Élesd —	1 02	4 56	P.-Ladány —	5 17	10 06			
Rév —	1 26	5 20	Szajol —	—	11 21			
Csucsá —	2 16	6 31	Szolnok —	—	11 44			
B.-Hunyad —	2 49	7 16	Ujszász —	—	12 03			
Jegenye —	3 15	7 49	Rákos —	—	1 37			
Kolozsvár —	érk.	8 33 10 08	Budapest —	érk.	1 50 6 20			

Nagyvárad—Szeged.			Szeged—Nagyvárad.			Nagyvárad—Arad.			Arad—Nagyvárad.		
	Sz. v.	Fz. v.		Sz. v.	Fz. v.		Sz. v.	Fz. v.		Sz. v.	Fz. v.
Nagyvárad ind.	10 20	4 30	Szeged ind.	3 40	10 25	Nagyvárad ind.	10 20	4 30	Arad ind.	5 10	11 20
Ósi —	10 30	4 41	H.-M.-Vásárhely —	4 38	11 05	Ósi —	10 30	4 41	Kétegyháza —	6 14	12 31
Less —	10 48	5 01	Orosbáza —	5 41	11 54	Less —	10 48	5 01	Csaba —	6 40	12 57
Gyapju —	10 56	5 10	Csaba —	7 00	2 33	Gyapju —	10 56	5 10	Csaba —	7 —	2 33
Cséffa —	11 03	5 19	Gyula —	7 27	3 05	Cséffa —	11 03	5 19	Gyula —	27 —	3 05
Szalonta —	11 26	5 44	Sarkad —	7 47	3 27	Szalonta —	11 26	5 44	Sarkad —	7 40	3 27
Kötegyán —	11 46	6 05	Kötegyán —	7 57	3 39	Kötegyán —	11 46	6 05	Kötegyán —	7 50	3 39
Sarkad —	11 57	6 17	Szalonta —	8 23	4 10	Sarkad —	11 57	6 17	Szalonta —	8 20	4 10
Gyula —	12 21	6 44	Cséffa —	8 42	4 34	Gyula —	12 21	6 44	Cséffa —	8 40	4 34
Csaba —	2 06	7 41	Gyapju —	—	4 42	Csaba —	12 42	7 06	Gyapju —	—	4 42
Orosbáza —	3 12	9 10	Less —	9 04	5 00	Csaba —	2 23	7 18	Less —	9 04	5 —
H.-M.-Vásárhely —	3 55	10 02	Ósi —	9 21	5 19	Kétegyháza —	2 54	7 46	Ósi —	9 21	5 19
Szeged —	4 28	10 55	Nagyvárad —	9 32	5 30	Arad —	3 55	8 50	Nagyvárad —	9 32	5 30

Nagyvárad—Belényes—Vaskó.			Vaskó—Belényes—Nagyvárad.			Nagyvárad—Érmihályfalva.			Érmihályfalva—Nagyvárad.		
	Tv.sz.	Sz. v.		Sz. v.	Tv.sz.		Sz. v.	V.		Sz. v.	V.
Nagyvárad ind.	5 35	2 40	Vaskó ind.	4 —	2 55	Nagyvárad ind.	4 15	6 44	Érmihályfalva ind.	6 10	5 20
V.-Velenca —	5 47	2 51	Lunka-Rézbánya —	4 12	3 08	B.-Püspöki —	4 30	7 10	Érselind —	6 41	6 —
Félix-Fürdő —	6 11	3 13	Szudrics —	4 39	3 37	Bihar —	4 50	7 36	Szekelyhid —	7 10	6 48
Kardó —	6 26	3 27	Belényes —	5 07	4 16	Paptamási —	5 14	8 05	Nagykánya —	7 22	7 02
Nyárló —	7 07	4 07	Sonkolyos —	5 28	4 39	Gyapoly —	5 27	8 21	B.-Diószeg —	7 35	7 20
Magyar-Gyepes —	7 19	4 18	Belényes-Ujlak —	5 40	4 51	B.-Diószeg —	5 43	8 44	Gyapoly —	7 50	7 40
Tasádfő —	7 34	4 32	Borz —	5 49	5 01	Nagykánya —	5 55	8 59	Paptamási —	8 11	8 08
Drág-Cséke —	7 55	4 46	Sólyom —	6 05	5 22	Szekelyhid —	6 24	9 32	Bihar —	8 29	8 33
Magyar-Losonc —	8 12	5 01	Gyanta —	6 26	5 43	Érselind —	6 45	10 —	B.-Püspöki —	8 52	8 58
Dused —	8 25	5 13	Hollód —	6 40	6 —	Érmihályfalva —	7 15	10 36	Nagyvárad —	9 06	9 15
Szombatság-Rogoz —	8 42	5 47	Szombatság-Rogoz —	7 01	6 29						
Hollód —	9 02	5 47	Dused —	7 25	6 55						
Gyanta —	9 15	5 59	Magyar-Cséke —	7 37	7 08						
Sólyom —	9 29	6 12	Drág-Cséke —	7 56	7 33						
Borz —	9 55	6 36	Tasádfő —	8 10	7 47						
Belényes-Ujlak —	10 10	6 50	Magyar-Gyepes —	8 24	8 02						
Sonkolyos —	10 22	7 01	Nyárló —	8 34	8 13						
Felényes —	10 35	7 13	Kardó —	8 57	8 36						
Szudrics —	11 21	7 47	Félix-Fürdő —	9 10	8 49						
Lunka-Rézbánya —	11 44	8 09	V.-Velenca —	9 31	9 10						
Vaskó —	érk.	12 29 8 49	Nagyvárad —	érk.	9 41 9 21						

Szombatság-Rogoz—Dobrest.
 Dobrest—Rogoz—Szombatság.

Árverési hirdetményi kivonat.

A nagyvárad kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a Durgyó Katalin k.-tarjáni lakos végrehajthatónak, özv. Durgyó Demeterné mint kiskoru Durgyó Demeter gyámja továbbá Durgyó Lőrincz, Durgyó Mária és Durgyó Péter k.-tarjáni lakosok végrehajtást szenvedők ellen végrehajtási ügyében a köröstarjáni 226. sz. betétben A. I. 1-6. sorszám alatt felvett beltelkes házból, kertből, szántóföldekből és közös legelő járandóságából álló jószágtestre a végrehajtási árverést elrendelte és annak fogantatására határidőül **1901. évi augusztus hó 27-ik napjának délutáni 9 óráját** Körös-Tarján község házához kitézte.

Kikiáltási ár 1363 korona, azonban, az árverésre kitétt ingatlan szükség esetén ezen áron alul is elfog adatni. Az árverés által Durgyó Katalin világtalan kiskoru javára elsőhelyen bekebelezett eltartás, gondozás, ruhával, élelemmel ellátás és elhalálozás esetén tisztességes eltemetésből álló kikötvény, továbbá az özv. Durgyó Demeterné Tabora Virág javára bekebelezett özvegyi haszonélvezeti jog nem érintetik, vagyis az ingatlan ezen jogokkal mint terhekké adatik el.

Árverezni szándékozók tartoznak a kikiáltási ár 10%-át készpénzben vagy óvadékképes értékpapirokban letenni.

Az árverési feltételek a hivatalos órák alatt a kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóságnál és Körös Tarján-község előljárási hatóságánál tekinthetők meg.

Kelt Nagyváradon, 1901. évi június hó 16-ik napján a kir. törvényszék mint tkvi hatóságnál.

Kiss András,

kir. trvszéki bíró.

Van szerencsénk a n. érdemü közönség szives tudomására adni, hogy az alant jegyzett cikkek árait mélyen leszállítottuk és

teljesen kiárusítjuk

u. m. Színes selyem kelmék, nyári női ruha szövetek, mosó zefír, batiszt, angol vászon és fehér batisztok.

Szövött áru kesztyük, gyermek- és fiu tricó ing, nadrág, netz ingek. Tenis flanel és satin ingek, övek, sapkák és egyéb idény cikkeket.

Az összes raktáron levő napernyőket, blousokat és női füzöket

minden elfogadható árban eladjuk.

Tisztelettel

Kunz József és társa cég,

Nagyvárad, Szt. László-tér.

146-39--0

FÜRDŐI MENETREND.

Érvényes 1901. május 1-től.

Nagyvárad - Püspök-fürdő - Félix-fürdő.

	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.
Nagyvárad indul	730	950	—	—	435	—	858
Vásártér >	722	946	*1133	235	427	648	850
V.-Velence >	740	1000	1149	301	445	705	915
Rontó † >	754	1014	1203	314	459	718	929
Püspök-fürdő >	805	1025	1209	321	509	736	939
Félix-fürdő ér.	817	1037	1220	332	521	737	951

Félix-fürdő - Püspök-fürdő - Nagyvárad.

	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.	Sz. v.
Félix-fürdő indul	820	1042	*1221	335	524	741	958
Püspök-fürdő >	838	1100	1232	347	541	753	—
Rontó † >	842	1104	1236	351	545	758	1000
V.-Velence >	855	1117	1249	406	600	811	1013
Vásártér >	905	1131	1244	421	608	826	1026
Nagyvárad ér.	911	1127	—	—	615	—	1023

A *-gal jelölt csak vasár- és ünnepnap közlekedik

Hirdetések felvételnek a kiadóhivatalban.

SZENT LÁSZLÓ KÖNYVNYOMDA R. T.

Nagyvárad, Apáca-utca 3. szám.

Művek,
folyóiratok, hírlapok,
vonalzatok,
gazdasági nyomtatványok,
egyházi, községi
és egyéb
hivatalos nyomtatványok,
körlevelek,
levélborítékok.

Elvállal és készít:
izléses kivitelben
mindennemű
nyomdai munkákat
jutányos árak mellett.
Videki rendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

Levélfek,
számlák, falragaszok,
bábi meghívók,
tánczrendek, étlapok,
naptárak,
palaczkfeliratok,
névjegyek,
gyászlapok
stb. a nyomdai szakba
vágó nyomtatványok
készítése.

A lat. és gör. szert. kath. egyházmegyei nyomtatványok

raktára.

Hirdetések felvételnek a kiadóhivatalban.